

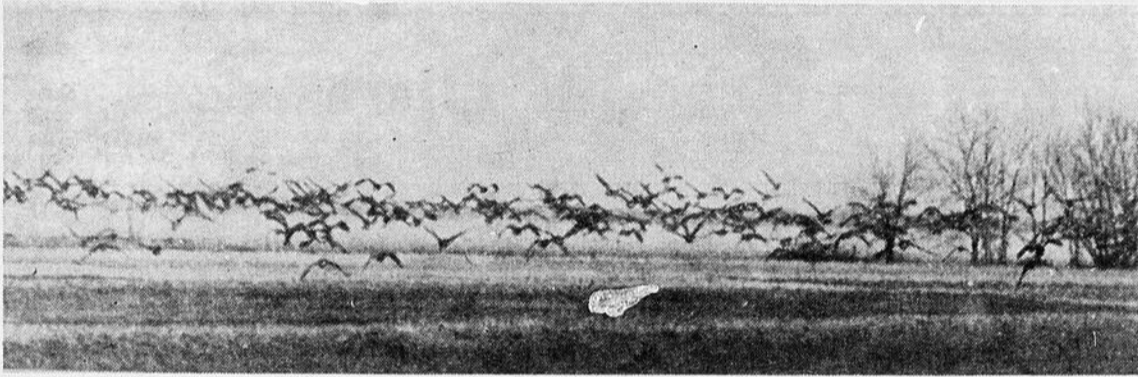
l'écho

de Louiseville

Louiseville, MERCREDI 1er OCTOBRE • 48e année, no 46 • 2 cahiers 24 pages

10¢

L'ENQUÊTE SE POURSUIT SUR LA MALADIE DES OISEAUX MIGRATEURS



QUEBEC, (O.I.P.Q.) — Le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche annonce que l'enquête qui a débuté la semaine dernière sur la maladie dont semblent souffrir les oiseaux migrateurs de la région Gentilly-Les-Becquets se poursuit activement.

La Régie des Eaux et le ministère de l'Agriculture et de la Colonisation étudient

actuellement la possibilité de pollution des eaux du Saint-Laurent par un abattoir de cette région de la Rive Sud.

Le public sera tenu au courant, dans les plus brefs délais, des causes exactes qui sont à l'origine de la maladie des canards sauvages, maladie qui peut présenter des dangers pour le consommateur de cette viande.

SEMAINE DE LA PRÉVENTION DES INCENDIES

VOIR PROGRAMME EN PAGES 8 et 9

LES LOUPS EN GRANDE FINALE....page 10

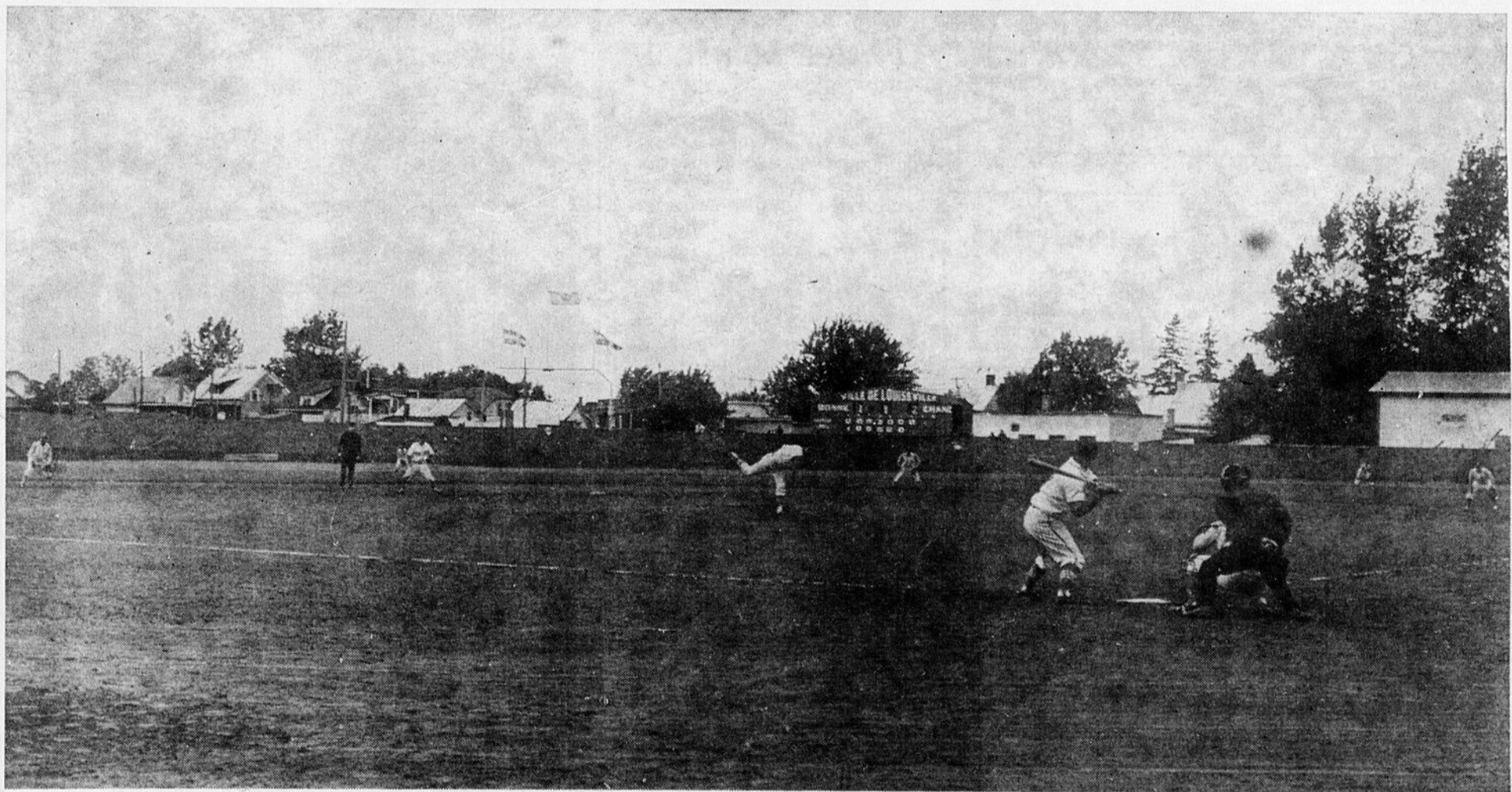
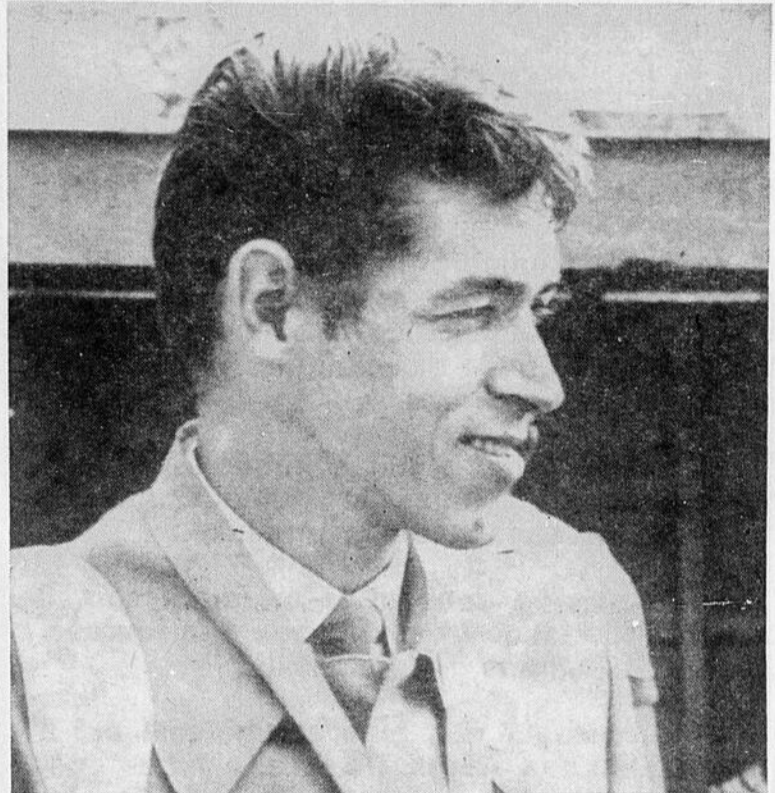


Photo Fiec

Homme du mois



La Jeune Chambre a voulu, par l'entremise d'un comité spécial, sous la Présidence de M. Lepage, souligner les hauts faits, le mérite, les exploits accomplis par un individu qui s'est signalé au cours du mois.

Cette innovation a pour but de, non seulement faire rejaillir sur toute la population l'honneur et la fierté que nous imposent de tels actes, mais de stimuler et d'aider au besoin tout être humain désireux de s'améliorer et conscient de ses responsabilités envers lui-même et envers toute la société.

Au mois d'août de l'année en cours, c'est l'ouverture des Jeux d'été Canadiens à Halifax. Yvon Gervais reçoit l'offre de se présenter à Québec où se tiennent les séances de qualification. Il est immédiatement choisi pour représenter l'équipe du Québec de même que 4 autres lanceurs de la Province. A Halifax, il lance 2 parties et aide sa propre cause au bâton. Résultats : une fiche parfaite, il gagne ses deux parties et l'Equipe du Québec termine en 2e place pour se mériter la médaille d'argent.

Le choix d'Yvon Gervais de Maskinongé par la Jeune Chambre, en qualité d'homme du mois, s'est fait lundi soir dernier au Château Louise à l'occasion d'un grand banquet qui marquait également l'ouverture de la semaine de la Jeune Chambre à Louiseville en marge de la reprise des activités de la saison.

Pour la circonstance plusieurs personnalités civiques, sociales et religieuses ont assisté à ces agapes. Un Gaz-O-Rama qui se tiendra vendredi et samedi sera l'une des principales activités de cette semaine en plus d'un colloque mercredi et d'une partie de balle lente dimanche au terrain de baseball de Louiseville.

D'HIER à DEMAIN

Simulation industrielle clinique en administration

La Jeune Chambre de Louiseville organise, en collaboration avec le gouvernement, des cours spécialement dédiés aux administrateurs de l'entreprise privée ou publique, ou tout genre d'administration.

La première série qui s'intitule : "Simulation Industrielle" remporte actuellement un grand succès dans toute la province.

Les cours se donnent le mercredi soir, 8 octobre, et le jeudi 9 octobre, toute la journée, à l'école St-Jacques de Louiseville.

Un professeur des plus compétents est à la disposition des élèves. De plus, c'est un spécialiste des questions industrielles, à la Faculté de l'Administration à l'Université de Sherbrooke.

Tous les intéressés sont priés de donner leur nom en appelant : M. Julien Cordeau, 228-5716 ou M. René Lepage, 227-4410. Le nombre d'individus est limité à 15 pour les besoins du cours.



COMME ÇA.— Pour vos marinades, un peu de concombre. Celui que l'on aperçoit ici a poussé dans le jardin de M. Léopold Béliand de la rue St-Marc.

Il offre une longueur de 24 pouces, comme le prouve cette photo où nous avons utilisés l'Écho pour mesurer ce légume. Il ne s'agit que du début d'une série de photos présentant des légumes anormaux, mais un simple rappel que la nature a des disgressions...

Photo Flec.



POLICIERS ET LOISIRS. — Lors du dernier souper mensuel des policiers de Louiseville, M. Paul Beaulieu (debout) a traité d'un sujet d'actualité, les loisirs à la régionale, dont la polyvalente de Louiseville. Il appert que les disponibilités de la polyvalente ne pourront être accessibles à la po-

pulation seulement le jour où un corps représentatif de la municipalité pourra négocier avec la régionale de l'utilisation des locaux. Sur la photo également : le chef René Bareil, le président de la Fraternité, Jules Arseneault et l'aumônier, l'abbé André Martel.

Photo Flec.

Du Français chez Bell

Tout en déclarant que le bilinguisme peut le mieux servir les intérêts du Québec dans l'immédiat et à long terme, Bell Canada recommande que les entreprises implantées au Québec se fassent un devoir de traiter en français avec leurs clients francophones et propagent l'emploi du français comme langue de travail dans cette province.

C'est ce qui ressort d'un mémoire soumis aujourd'hui à la Commission Gendron, créée par le Gouvernement du Québec pour enquêter sur la situation de la langue française et sur les droits linguistiques dans la province.

Rédigé dans les deux langues officielles, le mémoire a été présenté par le président de Bell Canada, M. Robert C. Scrivener.

Échos de l'Harmonie

Déjà cette semaine nous entamons le mois d'octobre et le 18 s'en vient à grands pas, les préparatifs vont bon train. C'est avec satisfaction que nous constatons que tous les membres de l'Harmonie mettent la main à la pâte, le comité responsable des célébrations abat aussi du gros travail, la vente des billets pour notre grande danse du 18 octobre va au-delà de nos espérances nous sommes assurés dès aujourd'hui d'une

assistance record. Merci à tous et surtout continuez car nous comptons sur chacun des membres de l'Harmonie.

La répétition de cette semaine a été de loin la meilleure depuis très longtemps. Est-ce l'acquisition d'un nouveau membre, joueur de baryton, qui a remonté l'enthousiasme? De toute manière, tous les musi-

(Suite à la page 3)

1970
L'ANNEE CHRYSLER

★ Plymouth ★ Chrysler ★
★ Dodge ★ Valiant ★
GARANTIE : 5 ANS — 50,000 MILLES



Pierre Brissette



Viateur Rabouin

REPRESENTANTS DU DEPARTEMENT DES VENTES

VENEZ VOIR LA "BARRACUDA '70"

PLACEZ VOTRE COMMANDE IMMEDIATEMENT CHEZ

CLÉMENT & FRÈRE LTÉE

TEL. : 228-2701

— LOUISEVILLE

Club Optimiste Tirage mensuel

Le huitième tirage mensuel organisé par le Club Optimiste de Louiseville, s'est déroulé mardi le 23 septembre dernier, lors d'un souper régulier de cet organisme à l'Hôtel Windsor. Nous vous donnons ci-après la liste des heureux gagnants :

M. René Savoie, Louiseville, \$100. M. Ferdinand Bélair, Louiseville, \$5. Mme Lucien Gendron, Louiseville, \$5. Mlle Marie Millette, Louiseville, \$5. M. Hervé Lafontaine, Louiseville, \$5. M. Lucien Sergerie, Ste-Ursule, \$5. M. Claude Lafontaine, Louiseville, \$5. M. René Trudel, Maskinongé, \$5. Mme Yvonne Viau, Louiseville, \$5. Dr Yvon Simard, Louiseville, \$5. M. Raymond Gagnon, Louiseville, \$5.

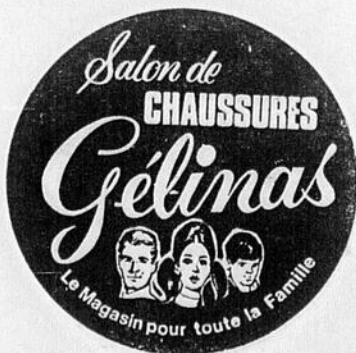
Félicitations à tous ces heureux gagnants, et bonne chance pour le prochain tirage, qui aura lieu vers le 15 octobre prochain.

Gilles Sicard
Secrétaire-trésorier

Qui pense automobile
pense
Louiseville Automobile Ltée

Dr J.-André Lacroix
CHIROPATICIEN

Bureau :
Lundi-Mardi-Jeudi-Vendredi
244, St-Laurent - Tél. 228-5221
Louiseville



René Savoie Inc.

701 St-Laurent Ouest,
Louiseville
Tél. 228-2755

TOUT
en ASSURANCE



DES RUES POUR LA POLYVALENTE

Devant les difficultés de dernière instance, la ville de Louiseville a choisi de modifier les rues d'approche de la polyvalente en établissant le circuit suivant : rue St-Antoine, Avenue du Parc et une nouvelle rue, en construction depuis lundi matin sur les terrains de la Commission Scolaire Régionale jusqu'à la polyvalente.

On avait d'abord préconisé une rue qui serait défrayée par le gouvernement provincial à la suite d'un crédit spécial et qui serait aménagée à même les terrains de la polyvalente jusqu'à l'Avenue du Parc puis sur des terrains que devait acheter la ville, soit les propriétés de M. Marcel Gagnon, M. Napoléon Casaubon, Mme Florio Gélinas et Empire Shirt après avoir traversé le parc municipal pour arriver à la rue Ste-Elisabeth.

Mais, devant l'apparition d'un vieux problème et de brèves négociations qui n'ont pas, semble-t-il rencontré les vues de la ville, on a opté pour l'autre circuit.

En fait, il appert qu'une partie de la rue Ste-Elisabeth et le pont de la même rue appartiendraient d'une part à Empire Shirt et au gouvernement provincial d'autre part. On croit savoir que le propriétaire aurait réclamé quelque \$7,000.00 pour le terrain de cette rue et que cette somme n'aurait pas rencontré les vues de la ville.

Ainsi, après des mois et des mois d'une position ferme de la ville de Louiseville, refusant de défrayer, seule, les coûts de construction d'une rue d'accès à la polyvalente ; après l'obtention d'un crédit spécial du gouvernement, en dernière instance, un nouveau circuit d'accès est aménagé, laissant ces accès dans la boue jusqu'à l'été prochain, et de plus, troublant sérieusement la quiétude d'un quartier résidentiel.

CONFLIT JUDICIAIRE

Le conseil de comté de Maskinongé et la ville de Louiseville se retrouveront devant les tribunaux pour régler le conflit qui les oppose dans le taux à convenir pour l'utilisation par la ville de Louiseville des bureaux d'enregistrement.

On se souviendra que le conseil de comté avait confié à Me Lupien, le compte de location de la ville au montant de \$1,155.00 pour les années 1968 et 1969. Le conseil de comté a établi une charge correspondant à 90 pour cent de l'édifice alors que la ville de Louiseville a toujours prétendu que le bureau d'enregistrement n'utilisait pas plus de 65 pour cent de l'édifice. Il importe de retenir que la ville de Louiseville est disposée à payer, mais pas au taux réclamé, car le prorata ne serait pas respecté croit-on.

Somme toute, le conseil de comté devra établir devant la cour le barème en vertu duquel il réclame le loyer et la ville faire valoir la justification de ses prétentions.

NOMBREUX ACCIDENTS

Un blessé

Un adolescent de 17 ans, Robert Laurin, du 6385, Marquette à Montréal a subi des blessures à la cuisse alors que la voiture dans laquelle il prenait place et conduite par Mme Martial St-Pierre de la même adresse a fait une embardée dans un fossé, sur la rue Gérin, à St-Justin. Le véhicule, une Chevrolet 1968 est une perte totale.

Les constatations ont été faites par l'agent Laurent Vaillancourt de la Sûreté du Québec à Louiseville.

Impact

L'agent Guy Ménard de la Sûreté du Québec à Louiseville a été appelé à faire les constatations d'une collision, survenue entre deux voitures à un mille à l'ouest de Louiseville qui a causé des dommages évalués à \$1,250.00.

La première voiture était conduite par Mme Suzanne-Florence Hamel, 11827 Boulevard St-Germain à Montréal et l'autre par M. Joseph-Roméo Gervais, du 65 du Parc, Cap-de-la-Madeleine.

Vaches

Quatre spécimens de la race bovine ont été heurtés par des autos au cours de la fin de semaine. Les agents Jean-Claude Turcotte et Robert Doyon ont été appelés à faire les constatations dans chacun des cas.

Le premier est survenu en face de la demeure de M. Maurice Malboeuf sur la route 43 A au sud du village de Ste-Ursule alors que M. André Paquin qui conduisait la voiture de M. Roland Rabouin a heurté deux vaches appartenant à M. Malboeuf.

Dans l'autre cas, M. Gérard Gagnon, qui conduisait la voiture de Mme Claire Gagnon a frappé deux vaches également en face du 1690 St-Charles à St-Léon. Les animaux étaient la propriété de M. Joseph Co-meau de St-Léon.

Les Échos de...

(Suite de la page 2)

ciens constatent un renouveau aux répétitions. Tant mieux notre prochain concert n'en sera que mieux réussi.

Les juniors eux aussi vont de l'avant, plusieurs ont fait de réels progrès depuis le printemps dernier et le travail individuel porte certainement fruit. Avec les nouveaux prospects de cet automne, nous

espérons beaucoup en la réussite pour le printemps prochain d'un bon corps musical formé entièrement de jeunes. Pour le moment nous ne pouvons plus accepter de nouveaux car nos cadres sont complets.

A tous les membres tant seniors que juniors, nous souhaitons de la persévérance et du succès dans chacun leur instrument. Et n'oublions pas la date importante soit le 18 octobre prochain.

A. Doyon, dir. mus.

Marché GRÉGOIRE



★ DOUBLE ECONOMIE ARGENT PLUS TOMBRES GOLD STAR ★

BEURRE

IGA

1ère qualité

62¢

SAUCISSE

MAISON

Lard et boeuf

2/89¢

OEUFS

CATEGORIE A

29¢ dz.

Ouvert jusqu'à 9h. le jeudi soir. Livraison gratuite Tél.: 228-2715

A-MUZ-TEK

Vu votre encouragement apporté depuis l'ouverture de l'A-MUZ-TEK, eh bien pourquoi ne pas continuer à vous offrir d'aussi belles soirées. En effet, samedi soir l'A-MUZ-TEK vous présentera durant la soirée de danse un spectacle des plus divertissants. Un artiste bien de chez-nous vous invitera à son spectacle, il s'agit d'Alexandre Souline accordéoniste Russe et il est en même temps un très bon fantaisiste.

Donc, les 18 ans et plus, votre rendez-vous du samedi soir 8.30 hres est à l'A-MUZ-TEK.

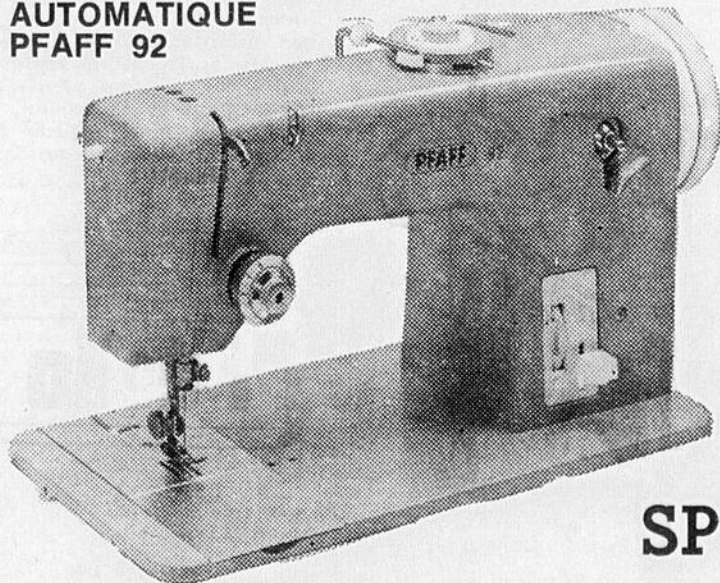
Luc

Qui pense automobile
pense
Louiseville Automobile Ltée

GRANDE VENTE

PFAFF

Offrez une MACHINE AUTOMATIQUE PFAFF 92



GRATIS →



← GRATIS

Valeur \$3900 au détail

RADIO - GLOBE 6 TRANSISTORS

DONNÉES EN CADEAUX
SPÉCIAL : \$267.00

- Elle fait les boutonniers et pose les boutons
- Pose les appliqués
- Zig-Zag
- Fait des Monogrammes
- Couture invisible
- Fait de la broderie.

EN VENTE AU CENTRE DE COUTURE ARVISAIS ENR.

51 RUE ST-AIME,

TEL.: 228-4404

LOUISEVILLE

Editorial

L'Écho, hebdomadaire régional, est dévoué aux intérêts des citoyens du comté de Maskinongé. Sans appartenance politique, recherchant la justice pour tous, L'Écho s'emploie à éclairer plutôt qu'à gouverner, diffuse la vérité et prône les réformes pouvant contribuer au mieux être des citoyens.

et commentaires

ALLONS AU BOIS MA MIGNONNETTE...

L'entrée fracassante et plus tôt que prévue du Ralliement créditiste dans l'arène provinciale, à l'occasion des élections partielles, du 8 octobre, commence à prendre l'allure d'une offensive majeure de M. Réal Caouette contre le gouvernement de l'Union nationale.

Le congrès du Ralliement créditiste, qui aura lieu à Montréal les 4 et 5 octobre, soit quelques jours avant la date du scrutin, produira probablement un impact considérable sur l'opinion publique.

Monsieur Caouette a pris les observateurs politiques par surprise en se lançant dès maintenant dans la lutte au niveau provincial.

Il semble donc que c'est devant l'abstention des Libéraux et du Parti québécois que les principaux leaders du Ralliement, Réal Caouette en tête, auraient flairé une occasion extraordinaire de faire un bon coup de publicité, si non d'arracher des plumes aux candidats de l'Union nationale.

Le ralliement fait appel à une population de langue française, à revenus modestes et socialement défavorisée. Or, sur le plan provincial, cette population vote traditionnellement pour l'Union nationale.

Le parti libéral de son côté prend ses votes chez les classes plus instruites et plus aisées et chez beaucoup de Québécois de langue anglaise. Il ne se trouve donc pas particulièrement touché par le Ralliement créditiste.

Le 8 octobre prochain, l'électeur aura réellement l'embarras du choix, aus-

si bien des candidats en lice, que des entités politiques qu'ils représentent officiellement ou officieusement.

"Allons au bois ma mignonnette..." dit la chanson. Allons au peuple... chante Réal Caouette. Et voilà Don Quichotte dans la mêlée. L'éducation, l'économie et l'assurance-hospitalisation n'auront plus de secrets pour les électeurs des quatre comtés où auront lieu les élections partielles. Bien plus, ces problèmes seront solutionnés.

Vu de l'extérieur, cette élection partielle nous apparaît comme une confusion pour opportunistes.

Le parti au pouvoir a mis en marche une machine bien rodée; le parti libéral s'est désisté, plus préoccupé par son leadership; le Parti Québécois n'a pas osé; alors sont apparus les ceci, les cela et "touti quanti".

L'arrivée du Crédit Social sur la scène provinciale ne réduira en rien les difficultés de survie économique du Québec déjà aux prises avec des problèmes d'emplois, de taxation et d'administration globale de la chose publique.

Au contraire, un cinquième parti rendra encore plus difficile l'expression des volontés profondes des électeurs qui contestent souvent en votant pour des individus en qui ils n'ont même pas foi vraiment, en sachant très bien qu'ils n'obtiendront rien ou si peu.

Somme toute, les meilleurs éléments sont présentement réunis pour permettre aux cancre de faire rire la foule.

Normand Ferrier Le Clerc.

Semaine Jeune Chambre

Les Jeunes Chambres du Québec seront en pleine activité durant la dernière semaine de septembre. En effet, la semaine du 29 septembre est consacrée au mouvement Jeune Chambre, mouvement qui par son dynamisme mérite toute notre admiration et notre encouragement.

Cet organisme est un mouvement pour parfaire la formation et travailler en commun au service de la communauté, pour ceux qui ressentent le besoin d'agir ou si les affaires de la société intéressent les jeunes. Et la Jeune Chambre met à la disposition de ses membres trois moyens principaux, l'administration du mouvement, les comités et la vie interne et sociale.

A travers la province, des hommes importants sortent des rangs de la Jeune Chambre à qui ils doivent leur formation publique. Certains accèdent à la mairie, d'autres sont devenus députés et même ministres; certains se distinguent dans le domaine scolaire tandis qu'un bon nombre font leur marque dans leur propre milieu individuel, soit professionnels, hommes d'affaires, etc.

Les membres de la Jeune Chambre ne sont pas sans se rendre compte qu'un rôle les attend dans la société d'aujourd'hui. A une époque où tout est ébranlé, où tout est remis en question, nous avons besoin de gens de réflexion et de sérieux pour contrebalancer ce qui se produit dans des milieux insouciantes et qui ne s'intéressent qu'au présent. C'est la société de demain qu'il faut préparer. Celle d'aujourd'hui est déjà gâtée et pourrie à une certaine couche. Nous avons besoin de gens qui ne souffrent pas de myopie et qui sont prêts à s'exercer à voir loin, à élargir le champ de vision.

Notre Jeune Chambre locale ne manque pas de réalisations à son actif. Nous ne soulignerons ici que le rapport remis par le comité politique, rapport touchant la fusion possible (ou plutôt impossible) de nos deux municipalités. Le sérieux de ce travail montre combien les dirigeants savent orienter leur recrutement vers des jeunes actifs et munis d'une certaine bravoure.

La continuité d'une Jeune Chambre est l'affaire de toute la population. Cette dernière se doit d'appuyer toutes ses réalisations, et cela sans restriction.

Jean-Guy Boisselle.

"Serpo est mort, vive Serpo"

Depuis au-delà de deux ans, vous pouviez lire une chronique dite policière, que je signalais "SERPO". Un diminutif de Service de la Police, qui en a intrigué plus d'un. Tantôt arrogant, parfois flatteur et un tantinet ému, j'ai toujours recherché à tirer le meilleur pour le plus grand bien de mon patelin.

Vous savez qu'il faut parfois démolir pour faire place à du neuf...! Pour parvenir à nos fins, il faut avoir du "CRAN", mais, ne pas être un "CRAN" d'arrêt. Il y a ici même parmi nos citoyens, ce qu'on appelle: "des gars capables". Tout ce dont il faut faire, c'est leur fournir les moyens pour qu'ils puissent mettre au profit de la population les talents dont ils disposent.

Pensez un peu, ce que pourrait être le résultat d'un travail collectif au niveau du grand Louiseville? Extraordinaire serait le résultat. Mais malheureusement, certains individus se croyant "le nombril du monde", sont de ces "Crans d'arrêts" et privent la population de ce dont elle est en droit d'attendre.

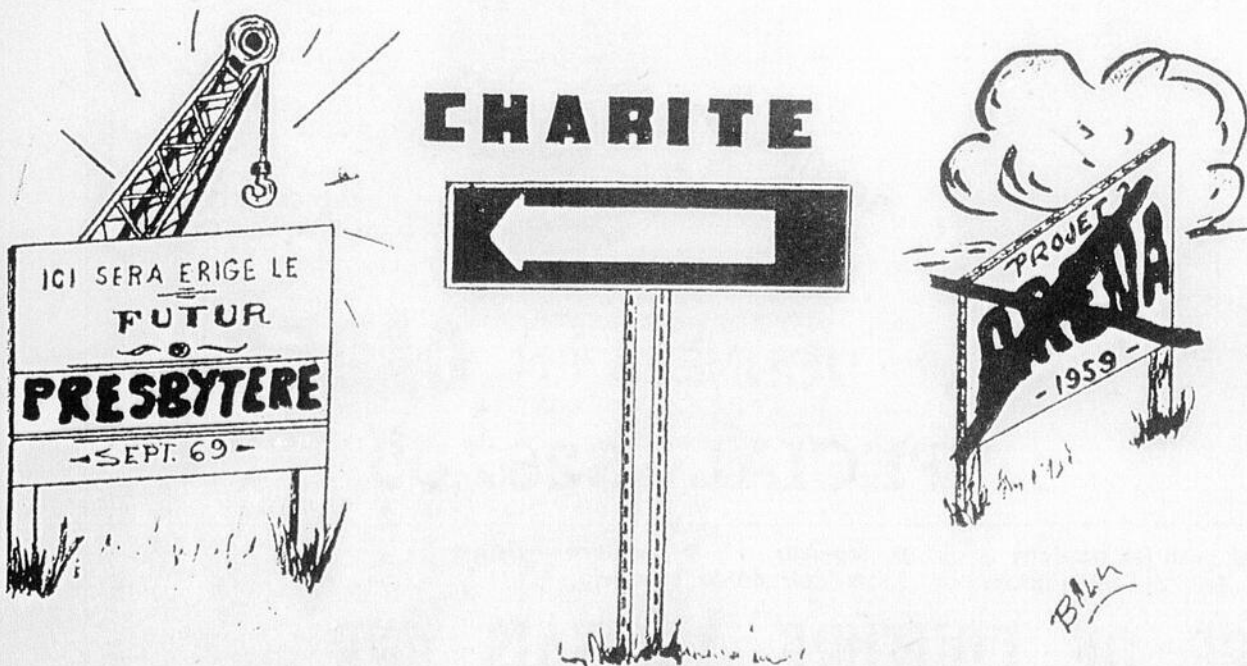
Un étranger de passage à Louiseville, réalisant dans quel cercle vicieux nous évoluons disait ceci: "Coupe la chaîne d'un esclave, tu n'y change rien"! Sur le moment peut-être que vous n'y comprenez rien, mais au fur et à mesure des événements qui se déroulent cette phrase vous fait réaliser, ou vous fait comprendre le message qu'elle vous livre. Plus vous y pensez, plus vous vous dites: "... c'est vrai, je suis un esclave."

C'est justement parce que j'ai réalisé qu'il était temps que je me réveille et que du coude je pousse mon voisin pour que lui aussi se réveille et ainsi de suite, afin de former une solide chaîne capable de nous tirer de là. Mon message est lancé, est-ce que vous l'avez compris? Du fond du coeur je l'espère bien. Il y va de l'avenir de mon fils, de vos enfants, de nos futurs successeurs quoi!

Je traiterai de différents sujets. Et ceux qui seraient tentés d'y voir un penchant parfois politique, ce qui les favoriserait à l'occasion, se mettent un doigt dans l'oeil. Parce que, pour vouloir l'évolution et le progrès de notre charmant patelin, il ne faut pas être un politicien.

A bientôt!

Jules Baribeau.



l'écho

Réd. en chef : Normand F. Le Clerc
 Sports : André Lauzon
 Publicitaire : Léopold Comtois

Le prix de l'abonnement :

Canada :	3 mois \$2.00
	6 mois \$3.00
	12 mois \$5.00
Etats-Unis :	Un an \$7.50

Hebdomadaire publié à Louiseville et entièrement dévoué aux intérêts de la région.

Courrier de la deuxième classe —
 Enregistrement no-0645

Fondé en 1921,
 L'Écho de Louiseville
 édité et imprimé par
 L'Imprimerie Gagné Ltée
 610, rue Gagné
 St-Justin, Cté Maskinongé
 Tél. : 227-2212

Nos bureaux à Louiseville :
 153 rue St-Laurent,
 Tél. : 228-4320
 Président : Ernest Gagné
 Directeur : Claude Gagné



Normand
Ferrier
Le Clerc

L'Échotier

Vendredi matin, sur la rue St-Laurent: Qu'as-tu Jean-Louis? Mal aux dents? — Non, je me suis gratté une jambe. — Une jambe? Mais quel rapport? — Je vais t'expliquer, hier soir je suis allé voir "Valérie", et tout à coup ma jambe s'est endormie. — Et alors? — Alors je me suis donné des petits coups et je me suis gratté... — Et alors? — Alors, il m'est arrivé une gifle... Mais une gifle!... parce que la jambe, c'était pas la mienn!

— 0 —

L'autre jour, un client facétieux se présenta au guichet du bureau de poste et dit à la jolie blonde qui vendait des timbres: Je me demande ce qui arriverait si je mettais à la boîte une lettre adressée au plus grand nigaud de Louiseville. Et la jolie blonde de répondre avec un sourire malicieux: Ce qui arriverait? La lettre serait retournée à l'expéditeur, tout simplement.

— 0 —

A un homme vieux, laid, riche, qui les aime, les femmes préfèrent un homme jeune, beau, pauvre et qu'elles aiment.

— 0 —

La femme connaît trois sortes de naissance, quand elle nait, quand elle aime, et quand elle se débarrasse d'un homme qu'elle n'aime plus.

— 0 —

Deux vieilles habituées du pôle nord regardent, avec des yeux de concierge, une jeune femme qui prend l'océan glacial pour miroir et s'admire. — C'est la petite de Pours Marin. Parait qu'elle veut faire du cinéma? — Oui. Elle croit avoir déjà réussi, parce qu'elle a choisi son nom de spectacle. — Polaire? — Non: Ourson Welles.

— 0 —

Barvardage de femmes lors du dernier souper mixte des Richelieu. Devine ce que ma nouvelle servante m'a répliqué l'autre jour alors que je sortais pour faire des courses, sans en avoir prévenu mon mari et que je lui demandais de le faire patienter s'il rentrait avant moi? Hé bien! elle m'a dit: Mais, madame je suis une fille bonnôte moi!...

— 0 —

La gloire ressemble au marché; parfois, quand vous y restez quelque temps, les prix baissent.

— 0 —

Et voici l'horoscope pour ceux qui fêteront leur anniversaire au mois d'octobre.

PROFESSION: Par ces temps de vie chère, n'hésitez pas à demander des renseignements, puisqu'un renseignement ne coûte rien. Les coiffeurs pratiqueront avec bonté l'équitation sur chevaux de frise. Les culs-de-jatte faisant partie de la

magistrature debout, seront mis à pied. Vous recevrez le mérite agricole pour avoir cultivé le paradoxe dans un champ d'hypothèse. Les concierges débrouillards seront amenés à jurer partie d'un corps de balai.

SENTIMENT: Si vous trompez d'habitude votre femme sur une grande échelle, une carrière d'acrobate vous attend. Si votre mari est une bonne pâte, flanquez-lui une tarte. Les belles souris feront l'amour avec les rats de bibliothèque. Vous vous casserez la figure sur un échafaudage de preuves. Puisque les bienfaits ne sont jamais perdus il est inutile de les garder pour vous.

SANTÉ: Il vaut mieux mettre les pieds dans le plat que dans le plâtre. Si vous avez brûlé la chandelle par les deux bouts, achetez une lampe électrique. Si vous redoutez l'eau dans votre tombe, servez-vous d'une pompe funèbre. Fuyez les femmes aux dents de scie si vous avez la gueule de bois. Évitez les crudités sauf en ce qui concerne les fruits de l'existence. Si les sucreries vous sont défendues, écoutez votre lune de miel.

— 0 —

Celui qui s'est marié pour de l'argent, aurait pu en trouver à meilleur compte, me disait un bourgeois coscu.

— 0 —

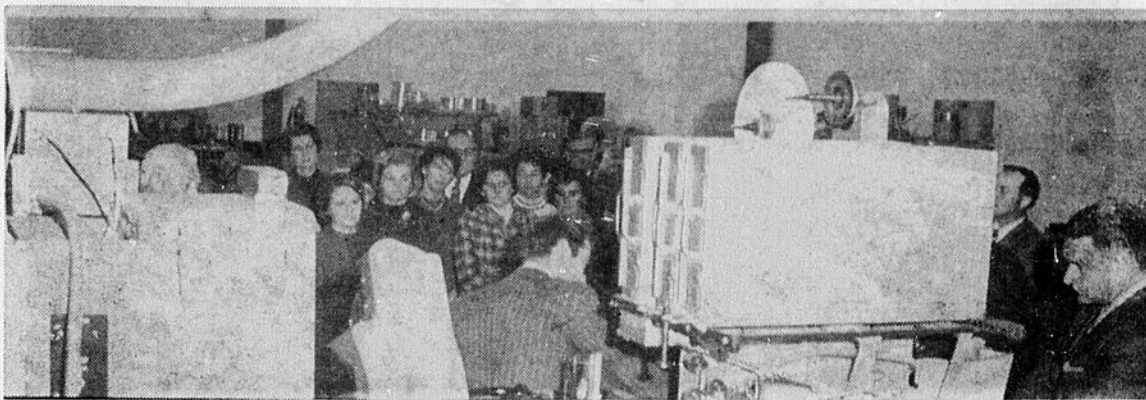
Avec les élections partielles la semaine prochaine, il me souvient que les opinions politiques sont comme de l'argent: facile à gagner et difficile à garder.

— 0 —

Un témoignage en cour par une mère de famille. J'ai dix enfants, votre honneur, huit garçons et deux filles, disait cette brave femme. Le premier est diplomate. Le second n'est pas très intelligent non plus. Le troisième est homme de lettres et le quatrième est pédéraste aussi. Le cinquième était banquier. Le sixième est également en prison. Le septième, j'en suis fière, a été décoré. Le huitième n'avait pas fait la guerre non plus. Pour mes filles, la première a gagné un concours de beauté et la seconde est putain, elle aussi.

— 0 —

A force de se comporter en amoureuse, les femmes finissent par le devenir. C'est pourquoi elles définissent l'amour ainsi: C'est d'être horripilée par un homme quand il est là, et de



TABAC ET CIGARETTES. — Les membres du Club Richelieu de Louiseville et de Trois-Rivières ont visité l'usine de fabrication de cigarettes, à Louiseville, La Bastos, que dirige M. René Orongo. Après la visite des entrepôts et des ateliers de fabrication, une réception fut offerte. Les membres Richelieu devaient se rendre ensuite à la Seigneurie de Grand'Pré pour le souper et la soirée. Photo Flec.

s'ennuyer quand il n'est pas là...

— 0 —

Une dame patronnesse m'affirmait récemment: Ceux qui disent du bien des femmes ne les connaissent pas assez. Mais ceux qui en disent du mal ne les connaissent pas du tout.

— 0 —

Je n'ai pas rencontré de séparatistes avoués lors de la partie de baseball, dimanche. Dimanche car j'aurais beaucoup aimé qu'ils m'expliquent comment ils comptent s'y prendre dans un Québec séparé pour châtier un jour le langage populaire. Tout ce que l'on peut entendre tant chez les femmes que chez les hommes aurait fait rougir à certain moment des habitués de milieux suspects.

EN ROUTE POUR
MONTREAL
ne manquez pas d'arrêter à

L'HÔTEL JUNEAU

LAVALTRIE, Qué.

Un chaleureux accueil
vous y attend!

Viateur Juneau, prop.

REPARATION
SUR TOUTES MARQUES
DE TELECOULEURS,
RADIOS et STEREOs, Etc.

A VOTRE MAGASIN
DE CONFIANCE.
LES PLUS BAS PRIX

"LE SERVICE
C'EST NOTRE AFFAIRE"

GARANTIE:

12 - 24 - 30 et 50 mois
sur tous nos appareils.

NORMAND RADIO T.V.

TÉL. 228-4400

51 Grande Carrière, LOUISEVILLE



J.-C. Normand, prop.

POURQUOI PAS
LE MEILLEUR?

TÉLÉCOULEUR **RCA**

\$450, et plus

AVEC:

PLAN DE PROTECTION DE
5 ANS
POUR LES
TELECOULEURS RCA
Sur lampe-écran, syntonisateur,
panneau de circuits en cuivre.

Notre réputation est votre
meilleure garantie.

- AUTOMOBILISTES -

NOUVELLE
STATION **B P**

maintenant à votre disposition.
Située sur la route
Louiseville à St-Alexis-des-Monts

Léo-Paul Bellemare

RANG BARTHELEMY

ST-LEON



10% D'ESCOMPTE

tous les JEUDI soir

de 6 h. à 9h.30

A LA

Mercerie Maurice Enr.
Tél.: 228-4990
Louiseville

CHEZ

Mme H. Bélisle Textile
Tél.: 228-4239
Louiseville



DODGE MONACO HARDTOP À 4 PORTES 1970

Équipe de brigadiers à Yamachiche

L'école des garçons de Yamachiche, dirigée par M. Bernard Bergeron, vient de mettre sur pied une équipe de Brigadiers qui voit à la sécurité des élèves, soit quand il s'agit de descendre ou monter dans les autobus scolaires ou encore pour traverser la rue à la rentrée ou à la sortie des étudiants.

Education permanente

Il est à noter que toutes les personnes qui désirent suivre des cours dans les cadres de l'Education Permanente des Adultes doivent faire leur inscription à l'École Polyvalente de Louiseville, au début de cette semaine, que ce soit cours académiques ou Education Populaire.

Prochain mariage

Samedi prochain, à 10 heures, en l'église paroissiale de Yamachiche, sera célébré le mariage de Mlle Aline Lamirande à M. Jean-Claude Chapleau, tous deux de Yamachiche.

Messe dominicale

La messe de 9.30 heures dimanche prochain sera chantée

pour le repos de l'âme de M. Arém Desaulniers, recommandée par M. et Mme Gérard Desaulniers.

Mois du Rosaire

On procédera d'une nouvelle façon pour célébrer le Mois du Rosaire cette année. En effet une soirée qu'on peut appeler rencontre d'échanges et qui en sera aussi une de prières marquera l'ouverture mercredi soir le 1er octobre. La rencontre se fera chez M. Gérard Champoux de la rue Ste-Anne.

Vendredi soir, autre rencontre à l'église à 8.30 heures, une messe sera chantée à 9 heures.

Aussi chaque jour, du lundi au vendredi, un groupe d'élèves se rendra honorer de façon particulière la Vierge Marie à l'église paroissiale.

Caisse Populaire

L'assemblée générale annuelle de la Caisse Populaire de Ste-Angèle aura lieu mercredi le 1er octobre, à 8 hres du soir, en la salle publique. Tous sont invités!

1er vendredi du mois

Messe à 11 hres a.m. pour l'âme de M. Wilfrid St-Yves, produit de la quête au Service.

Le soir à 7.30 hres, demi-heure de prières devant le St-Sacrement exposé, suivie d'une messe à 8 hres pour l'âme de Mme Roger Lacoursière, par Mlles Diane et Sylvie Lacoursière.

Mois du Rosaire

Les prières du Mois du Rosaire auront lieu après l'Evangile de la messe du jour.

Tiers-Ordre

Dimanche le 5 octobre, après la messe de 10 hres, réunion des membres de la Fraternité, suivie d'un salut du Très-Saint-Sacrement.



ST-JUSTIN

Visite paroissiale

Lundi dernier, l'abbé Armand Lamy, curé, a commencé sa visite de paroisse par la rue Plante.

Au cours des prochaines semaines, il poursuivra ce travail afin de rencontrer toutes et chacune des quelque 350 familles de St-Justin.

Accueillons-le comme il se doit!

En terre de Baffin

Quatre de nos concitoyens nous ont quittés lundi matin pour Frobisher Bay, en terre de Baffin, avec l'intention d'y travailler durant plusieurs mois. Ce sont: MM. Yvon-Pierre Gagnon, Marc et Pierre Lafrenière et André Gagnon. M. Paul Gagnon séjourne déjà à cet endroit depuis quelques semaines.

Accident de la route

Un accident est survenu samedi dernier sur la rue Gérin quand l'auto que conduisait Mme Martial St-Pierre de Montréal avec résidence d'été à St-Justin capota dans le fossé. Elle était accompagnée d'un garçonnet qui a dû être transporté par ambulance à l'Hôpital Comtois aux suites de multiples blessures. Madame St-Pierre s'en est tirée indemne mais la voiture fut tellement endommagée qu'il s'agit d'une perte presque totale.

Catéchèse aux adultes

A compter de jeudi soir prochain, 2 octobre à 8 heures, débiteront des cours de catéchèse aux adultes dans la petite salle du sous-sol de l'église.

Chaque séance de cours durera une heure et les animateurs seront les abbés Lamy et Chrétien.

Prêt d'Honneur

La campagne-éclair de la Société St-Jean Baptiste en faveur du Prêt d'Honneur aura lieu en fin de semaine. Dimanche prochain, des étudiants de la paroisse frapperont à votre porte pour vous solliciter. Sachons nous montrer généreux à cette occasion.

A l'hôpital

Mlle Colette Alarie est hospitalisée à l'hôpital Ste-Justine de Montréal, où elle a subi une intervention chirurgicale la se-

maine dernière.

Voyage à Mme est Servie

Toutes celles qui désireraient se joindre au groupe voudront bien donner leur nom le plus tôt possible après 6h., pour venir réclamer leur billet. Tél.: 227-2106.

Avis aux parents

On demande à tous les parents de bien vouloir avertir dès l'absence de leur enfant, quand celui-ci ne se présente pas à l'école.

Jean Chevalier, Principal
Tél.: 227-2281 ou
Mme Gérard Clément
Contrôleur d'absences
Tél.: 227-2106

Deux orignaux abattus

Au cours d'une excursion de chasse à Ste-Ursule, près du chalet de M. Hervé Fleury, en haut du Rang Fontarabie, MM. (Suite à la page 12)

• Tissus à la verge
• Coupons de lainage à la livre
• Ruban de paille "Thentex"
• Laine "Thentex"
• Pièces d'artisanat canadien
HERMANCE CLEMENT
1501, rue Duchesnay, St-Justin,
Tél. 227-4741

À l'Accueil Domremy

Reprise des activités de l'accueil Domremy, mercredi, le 1er octobre, à 8 heures. Conférence donnée par M. Ernest Hamelin.

Le public est invité.

STE-ANGÈLE DE PRÉMONT

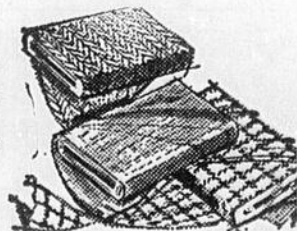
Cours de pré-emploi

Des cours de pré-emploi, 7e et 8e années, commenceront à Louiseville le 6 octobre prochain. Toutes les personnes intéressées à suivre ces cours voudront bien se présenter au bureau du Centre de Main-d'Oeuvre du Canada, à 50 rue St-Aimé, Louiseville, dès le début de la semaine.

Si vous rencontrez les exigences des règlements de la Loi sur la Formation Professionnelle des Adultes, il se peut que vous ayez droit à une allocation pendant la durée de votre cours.

Couturières

A vous de venir constater la qualité et les bas prix imbattables que vous offre



Mme Jules Morin
Textiles

1241, RUE PRUD'HOMME, ST-JUSTIN

Très beau choix de :

pré-doublé, fortrel, corduroi, etc.

OUVERT tous les jours jusqu'à 9h.30 p.m. (sauf le samedi ouvert jusqu'à 6 h. p.m.)

ÉH LES JEUNES! ATTENTION...

SOIREE DE DANSE, SAMEDI LE 4 OCTOBRE, A L'ECOLE DUSABLE DE ST-BARTHELEMY.

★ ORCHESTRE: LES SUN BOYS

BIENVENUE A TOUS!

Signé: Jeunesse dynamique.

NOUVELLE ADMINISTRATION

Depuis lundi dernier, je suis à votre entière disposition pour service de mécanique, soudure, débosselage. Ouvrage garanti. Agence Texaco. GABRIEL B. GAGNON, Tél. 227-4591 ou Rés.: 227-4815, St-Justin.



LES DEBATS EDILITAIRES

au Conseil de Louiseville

Par Normand
Ferrier Le Clerc

Un citoyen, M. Raoul Langlet, a présenté une demande de zone de débarquement devant son établissement commercial parce qu'un voisin occupait à journée longue l'aire de stationnement. Le conseil a consenti à peindre en jaune l'entrée de son garage interdisant ainsi le stationnement en bordure du trottoir, rue Ste-Dorothée, mais a refusé une zone de débarquement.

— 0 —

A même un budget prévu pour cet effet, les conseillers ont consenti une somme de \$25.00 pour la campagne du prêt l'honneur et \$100.00 pour le Jardin des Ecoliers.

— 0 —

Devant l'insistance des propriétaires de taxi, et l'incapacité légale de la paroisse de St-Antoine de la Rivière du Loup de réglementer l'usage des taximètres, le conseil de Louiseville fera parvenir à la paroisse une lettre suggérant une entente d'extension des pouvoirs de la ville dans ce domaine en vertu de la loi des cités et villes.

Ainsi, si la paroisse consent à cette entente par voie de règlement, les propriétaires de taxi pourraient éventuellement, après les délais nécessaires, fai-

re usage d'un taximètre dans leur voiture-taxi.

— 0 —

Le chef de la Sûreté Municipale a informé le conseil qu'il avait fait parvenir une lettre à la direction de la polyvalente pour inviter les autorités à prévenir les membres du corps professoral à réduire la vitesse de leur auto dans les rues avoisinantes de la polyvalente. Il semblerait que certains professeurs auraient exagéré l'allure...

Les marchands de bois invités à se recycler

Les nouvelles méthodes de mesurage du bois, qui pourraient être adoptées dans un avenir prochain par l'industrie et le ministère des Terres et Forêts, devraient inciter les mesureurs à se recycler. Le ministre des Terres et Forêts a livré ce message aux mesureurs de bois du Québec, les invitant à devenir de véritables spécialistes dans un domaine important de l'économie forestière. M. Claude-G. Gosselin qui parlait à Ri-

Semaine "Jeune Chambre"

du 29 septembre au 5 octobre

ACTIVITES DE LA SEMAINE

LUNDI LE 29 : Souper à 6.30 hres au Château Louise — Personnalité du mois — Ouverture de la semaine J.C.
MERCREDI LE 1er : Visite du Local Ecole St-Jacques — Courte réunion des Comités — Colloque — Inscription des nouveaux membres et cotisation.
VENDREDI LE 3 : Gaz-O-Rama, 6 hres a.m. à 10 hres p.m., Station Fina Beaulieu Blvd Ouest Louiseville.
SAMEDI LE 4 : Gaz-O-Rama, 8 hres à 6 hres p.m., Station Fina Beaulieu Blvd Ouest Louiseville.
DIMANCHE LE 5 : Partie de balle molle au Stade de Baseball à 2 hres p.m.

N.B. — Une invitation toute spéciale est lancée à tous les nouveaux membres et amis à assister au colloque du mercredi, 1er octobre, à l'Ecole St-Jacques de Louiseville.

Blaise Montour, publiciste J.C.



DÉCÈS



Alain Lambert

A Maskinongé, vendredi le 26 septembre est décédé accidentellement à l'âge de 9 ans et 11 mois, Alain Lambert fils de M. et Mme Réginald Lambert de notre paroisse. Le défunt laisse dans le deuil son père et sa mère née Lise Bellemare, une sœur Manon. Ses frères Ghislain, Denis, Mario et Marc. Ses grands-parents M. et Mme Léona Lambert ainsi que M. et Mme Angelbert Bellemare de Louiseville. Les funérailles eurent lieu lundi après-midi à 2 heures en l'église paroissiale de Maskinongé. L'inhumation eut lieu au cimetière du même endroit. La direction a été confiée au Salon J. Alvide Lemyre de Maskinongé.

Nos sympathies à la famille si cruellement éprouvée par ce deuil.

LA MEUNERIE MOBILE CHARETTE Enr. ST-LÉON

vous invite à une "Grande Journée d'Appréciation"

SAMEDI
4 OCTOBRE

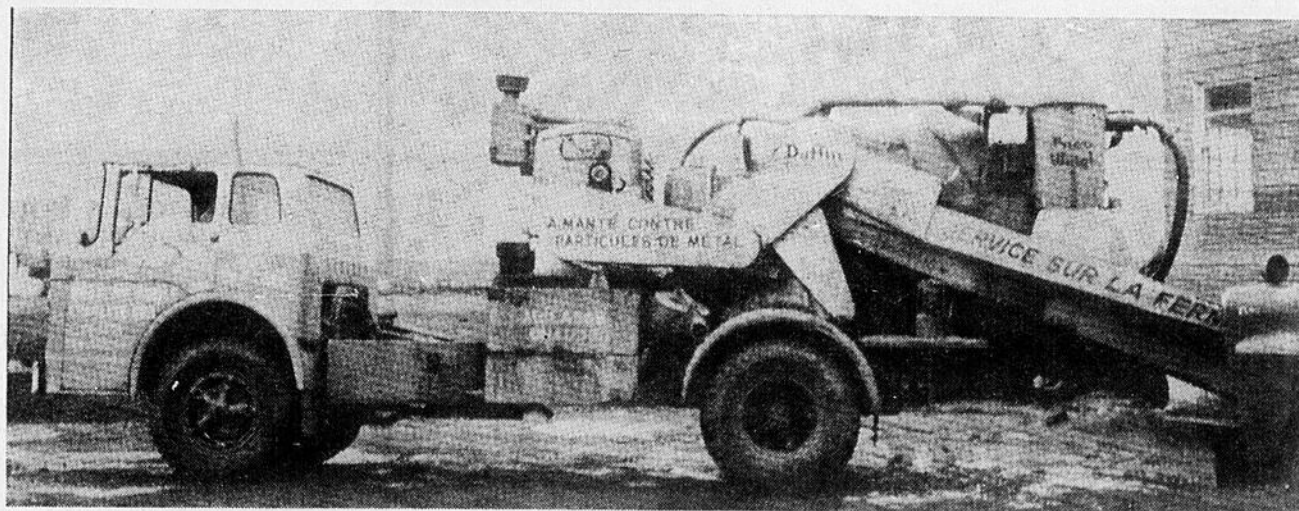
AU MOULIN MEME
10h. A.M. A 6h. P.M.

Bénédiction à onze heures
par le curé de la paroisse.



- HOT-DOGS
- GATEAUX
- CAFE
- LAIT

Le goûter sera servi après
cette cérémonie.



Venez Rencontrer Vos Amis

Amenez votre famille
Vous aimerez votre journée

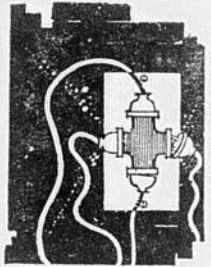
VENEZ MANGER AVEC NOUS

VENEZ VOUS AMUSER



SEMAINE DE LA PRÉVENTION DES INCENDIES

SOUS LA PRÉSIDENTENCE
René Bareil, chef pompier de la ville — Jean-M.



BERNARD AUGER

Courtier d'Assurances Agréé
ASSURANCES GÉNÉRALES

Tél. : Bureau 228-4902
Tél. : Résidence 228-2420

321 ST-LAURENT

LOUISEVILLE

FERDINAND BÉLAIR

ASSURANCES GÉNÉRALES

Vie, Feu, Vol, Automobiles, Responsabilités



Form 34

TEL. : 228-4442

31, RUE ST-AIME,

LOUISEVILLE



J. A. JULIEN INC.

Claude Vertefeuille, président

ASSURANCES GÉNÉRALES

Tél. : Résidence : 228-2084
Tél. : Bureau : 228-2727

200 ST-MARIE

LOUISEVILLE

Dimanche, le 5 octobre

Proclamation de la "CAMPAGNE DE PRÉVENTION CONTRE LES INCENDIES" par les autorités religieuses, aux messes.

Lundi, le 6 octobre

Inspection de toutes les bornes. Exposition et démonstration à ceux qui ne peuvent se procurer des Extincteurs de toute la caserne de pompiers par : "Cap Fr. M. J. B. Brûlé du Cap-de-la-Madeleine".

PROGRAMME DE LA SEMAINE

Mardi, le 7 octobre

Grande cueillette de rebuts dans Louiseville. Faites le nettoyage de vos caves et fonds de cours. Le dépôt de rebuts peut être la cause d'INCENDIES. Les chemins et les boueurs locaux se feront un plaisir de l'amasser.

Mercredi, le 8 octobre

Distribution de pamphlets publics et de questionnaires préventifs aux é

HOMMAGES A NOTRE CORPS DE POMPIERS POUR LE TRAVAIL ACCOMPLI DURANT L'ANNEE.

*La Corporation Municipale
St-Antoine de la Rivière-du-Loup*

M. PAUL-EMILE CARON, maire

MM. les conseillers :

R. Caron
C. Giasson

P.-E. Dalcourt
M. Thisdel

L. Gerbeau
M. Voisard

M. Léo-Paul Picotte, sec.-gérant

LOUISEVILLE

PREVENTION INCENDIES



CONFÉRENCE CONJOINTE DE
Jean-Marie Savoie, chef pompier de la paroisse

5 octobre

"CAMPAGNE DE PRE-
INCENDIES" par les au-
tomatices.

6 octobre

des bornes-fontaines.
attention à ceux qui veulent
de toutes sortes à
par: "Cap Fire Service"
de-la-Madeleine.

7 octobre

de rebuts dans le grand
nettoyage de vos greniers,
ars. Dépôts tout ce qui
INCENDIES sur le bord du
locaux se feront un plai-

8 octobre

triphlets publicitaires et
entifs aux écoles.

Jeudi, le 9 octobre

Dans l'après-midi à 4.00 hres p.m. para-
de des Camions à Incendies tant de la Ville que
de la Paroisse (pavoisés) afin de souligner le
nombre de **jours sans incendie grave** à Louise-
ville.

Souper causerie à l'Edifice Municipal de la
Paroisse aux autorités et invités spéciaux. Con-
férencier: M. Emilien Launier.

Vendredi, le 10 octobre

Deuxième cueillette de rebuts provenant
des caves, greniers, hangars, fonds de cours,
etc., etc.

Samedi, le 11 octobre

Clôture de la semaine de prévention.

RAPHAËL LAFRENIÈRE

COURTIER

Assurances générales

Vie — Feu — Vol — Auto — Responsabilités

Tél.: Résidence 228-5764

Tél.: Bureau 228-4641

Bureau
20 rue St-Laurent, Louiseville

Résidence
41 Notre-Dame N., Louiseville



Cap Fire Service Enr.

J.-Bte Brûlé, prop.

REP. DE KING SEAGRAVE LTD.

Extincteurs, Pompes, Echelles
Masques de fumée, Camions à incendies

TEL.: 374-4205

174 RUE DUSSAULT,

CAP DE L AMADELEINE



**HOMMAGE
DE LA
VILLE de LOUISEVILLE
RECORD: 204
JOURS SANS INCENDIE
— GRAVE —
Continuons à être prudents**

RENÉ SAVOIE Inc.

René Savoie, prop.

Courtier d'Assurances Agréé
Vie, Feu, Vol, Automobiles, Responsabilités

TEL.: 228-2755

701 BOULEVARD OUEST,

LOUISEVILLE



En disposant des Tigres dans la joute décisive

Les Loups en grande finale

La série a nécessité 3 parties

LES ETOILES DE CETTE SERIE : L'EQUIPE DES LOUPS AU COMPLET.

Même si la température n'était pas des plus favorables, près de 2,000 personnes ont voulu être témoins de la fin des séries finales de la section Ouest qui étaient disputées à Louiseville dimanche dernier.

Nous croyons que ces 2,000 personnes en ont eu pour leur argent car la série a nécessité les trois parties. En effet, les Tigres ont bataillé ferme pour réussir à l'emporter dans la première rencontre. Même s'ils ont eu besoin de trois erreurs pour remporter la victoire il faut dire qu'ils ont su en profiter et d'ailleurs les erreurs ça fait partie du jeu de baseball et souvent elles ont un grand rôle à jouer dans une victoire d'un club. C'est ce qui a causé l'élimination des Tigres dans la partie décisive.

Au cours de cette première rencontre on a revu à l'oeuvre les deux mêmes lanceurs en duel et tous les deux ont fait de l'excellent travail. Autant l'un méritait la victoire, autant l'autre l'aurait mérité sinon davantage. Si après le match on avait pu enlever les erreurs on aurait vu que le compte aurait été en faveur des Loups mais...

Dans la première partie, dimanche, les Tigres ont montré les dents dès la manche initiée mais n'ont vraiment pas eu de veine et il a fallu un double jeu de la part des Loups pour empêcher les Tigres de compter.

Léo Beaudin a débuté avec un simple, Roch Beaudin a effectué un coup retenu mais le lanceur Claude Boudreault a choisi de retirer le coureur qui filait au 2e, Cyrille Landry a suivi avec un coup sûr et une erreur du joueur de deuxième but a permis à Roch de se rendre au 3e et Cyrille Landry au 2e; J.-Jacques Lajoie qui suivait au bâton a frappé aux mains du lanceur qui relaya au 1er pour le 2e retrait, René-Paul Ringuette voyant que Cyrille Landry s'était aventuré un peu loin relaya à Yvon Garceau qui couvrait le 2e mais Landry est revenu à temps, pendant ce temps, Roch Beaudin qui était coureur au 3e a voulu profiter de l'occasion pour marquer un point mais un lancer précis de Yvon Garceau au receveur Marcel Garceau a permis à ce dernier de retirer Beaudin pour le 3e retrait de cette manche.

Les Loups ont été menaçants à la fin de cette 1ère manche lorsqu'André Noël a cogné un double alors qu'il y avait 2 hommes de retirés mais Yvon Gervais a forcé Gérard Garceau à cogner un roulant en direction du 2e but qui relaya à temps au 1er pour le 3e retrait.

2e manche

Pour les Tigres: Yvon Alarie retiré sur un roulant du 2e au 1er, Yvon Gervais sur un ballon au champ gauche et Réjean Lajoie sur une chandelle au 3e but.

Pour les Loups, Marcel Garceau a débuté avec un double, R.-Paul Ringuette retiré sur un ballon au champ droit, René Langlois reçut un but sur balles, Claude Lessard sur une tentative de coup retenu fut retiré aux mains du 1er but et Claude Boudreault a réussi son premier coup sûr du match et le rapide Marcel Garceau n'a eu aucune difficulté à compter le premier point de cette rencontre; Nelson Mineau cogna un roulant aux mains de l'arrêt-court Gaston

Lambert qui a choisi de retirer le coureur René Langlois qui tentait de se rendre au 3e.

3e manche :

Pour les Tigres: Gaston Lambert retiré sur une chandelle finalement attrapée par le champ gauche André Noël; François Bélanger sur un ballon au champ droit et Léo Beaudin du lanceur au premier.

Pour les Loups: Yvon Garceau retiré du lanceur au 1er, André Noël cogna un simple, Gérard Garceau s'est fait voler un coup sûr par le joueur de 3e but Yvon Alarie qui a pu relayer à temps au 2e pour le retrait forcé d'André Noël et Marcel Garceau a mordu la poussière.

4e manche :

Tigres: Roch Beaudin retiré du 3e au 1er, Cyrille Landry du 2e au 1er et J.-Jacques Lajoie sur un ballon au champ centre.

Loups: R.-Paul Ringuette retiré de l'arrêt-court au 1er, René Langlois sur un ballon au champ gauche et Claude Lessard sur 3 prises.

5e manche :

Yvon Alarie retiré sur un ballon au champ gauche, Yvon Gervais reçut un but sur balles, le premier accordé par Claude Boudreault dans cette série, Réjean Lajoie cogna un faible roulant aux mains du lanceur qui a choisi de retirer le coureur Yvon Gervais au 2e mais effectua un mauvais lancé et son erreur a permis à tous les coureurs d'être saufs, Gaston Lambert suivit avec un coup en direction du champ centre et Gérard Garceau a voulu jouer le tout pour le tout et n'a pas pu attraper la balle même en effectuant un plongeon et Lambert fut crédité d'un simple et il permettait à Yvon Gervais de niveler le pointage et pendant ce temps Réjean Lajoie avançait au 3e et Lambert dut demeurer au 1er parce qu'André Noël avait bien joué son rôle en couvrant Gérard Garceau; le frappeur suivant François Bélanger, au premier lancé a reçu une balle intentionnelle car on savait que Gaston Lambert tenterait de voler le 2e et le receveur Marcel Garceau fit mine de lancer au 2e mais Boudreault capta cette balle et Réjean Lajoie pendant ce temps s'était aventuré un peu trop loin du 3e et fut pris en souricière et Boudreault relaya la balle à Claude Lessard au 3e et ce dernier a poursuivi Lajoie et c'est en voulant relayer au receveur Marcel Garceau qu'il attrapa Lajoie et la balle alla bondir vers la clôture derrière le receveur et entretemps Gaston Lambert avait atteint le 3e but et on voulut le retirer au marbre et un autre mauvais lancer lui permit de compter le 3e point;

encore un peu ébranlé par ces 3 points, Boudreault accorda son 2e but sur balles et c'est le frappeur François Bélanger qui en profita, Léo Beaudin cogna aux mains de l'arrêt-court Yvon Garceau qui toucha au 2e coussin pour le retrait forcé du coureur Bélanger et relaya à temps au premier pour le double-jeu et la fin de cette manche désastreuse.

Pour les Loups: Claude Boudreault débuta avec un simple, Nelson Mineau sur un ballon au champ gauche, Yvon Garceau effectua un coup retenu en direction du 1er but et lorsque Cyrille Landry voulut lui toucher, Garceau arrêta subitement sa course et Landry fut pris au piège car pendant ce temps Claude Boudreault a contourné le 2e et s'est rendu de justesse au 3e coussin et en glissant il se blessa légèrement à une jambe mais pas assez sérieusement pour l'empêcher de continuer à jouer.

Pour mettre fin à la menace des Loups, Yvon Gervais a fait mordre la poussière à André Noël.

(suite à la page 14)



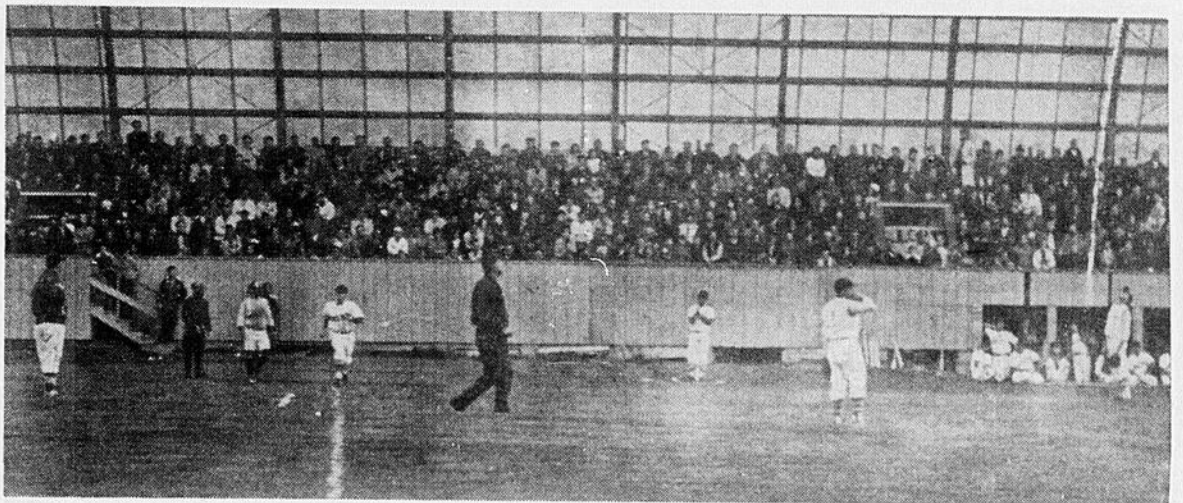
On voit ici le coureur Yvon Garceau qui est finalement retiré par Cyrille Landry sur un coup retenu. Yvon avait soudainement arrêté sa course entre le marbre et le 1er et l'adversaire fut pris au piège en oubliant de faire le relaye au 1er pour le retrait. Cette tactique a permis à Claude Boudreault de se rendre au 3e.



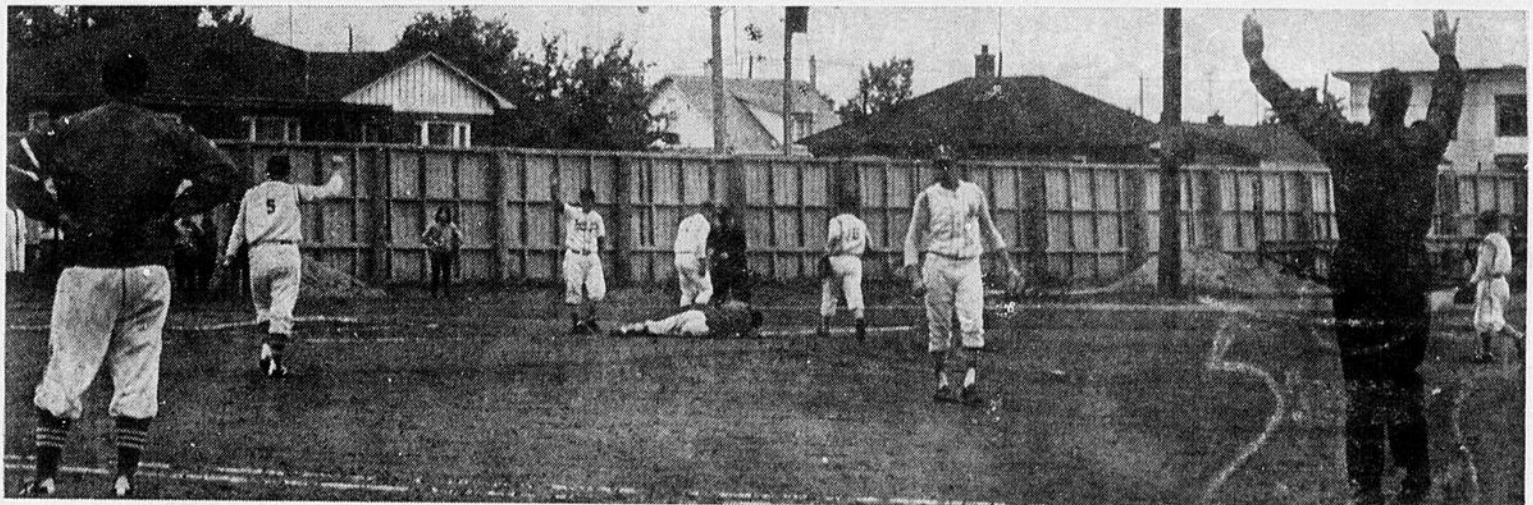
Un double jeu des Loups à la 5e manche — Léo Beaudin vient d'être retiré sur un autre beau jeu défensif du joueur d'arrêt-court Yvon Garceau qui vient de compléter un double jeu. A l'arrière plan on aperçoit Claude Lessard joueur de 3e but qui surveille de près la situation tandis que Claude Boudreault semble se soucier très peu de ce qui se passe, étant confiant que le jeu sera bien réussi.



Une défensive alerte a permis aux Tigres de l'emporter dans la 1ère partie dimanche. On voit ici le 2e but J.-Jacques Lajoie et l'arrêt-court Gaston Lambert qui suivent attentivement la trajectoire de la balle.



Cette photo nous fait voir une partie de la foule qui remplissait à pleine capacité le stade des Loups.



On demande l'arrêt du jeu qui est d'ailleurs accordé par le geste significatif de l'arbitre au 1er Noël Lafrance. Claude Boudreault reste étendu sur le terrain, il s'est blessé en glissant au 3e. Pendant ce temps le joueur de 3e but Yvon Alarie qui n'est pas de tout satisfait de la décision discute fermement avec l'officiel Claude Pepin qui malgré les protestations n'a pas changé sa décision.

Photos Flec

EN 1970

Qui dit voiture
dit PONTIAC

Pavillon des Quilles Enr.

(Jean-Paul Lajoie)

Cette semaine :
La naissance des quilles.

La plupart des gens qui sont d'avis que le jeu de quilles est quelque chose de récent seront sans doute surpris d'apprendre que ce sport se pratiquait en EGYPTE 5,000 ans avant JESUS-CHRIST.

Ce sport était alors pratiqué à l'extérieur et le triangle était formé de 9 quilles au lieu de 10. Nous retrouvons le même jeu en ALLEMAGNE et en SUISSE au 12^{ième} siècle.

Afin de détourner la loi, on remplace le jeu de 9 quilles par le jeu de quilles que nous connaissons aujourd'hui. Enfin ce fut en 1888 que fut érigée la première salle de quilles intérieure en Amérique.

Après la seconde grande guerre, les quilles connurent une popularité phénoménale. Des établissements modernes, spacieux, propres, souvent munis de planteurs automatiques (comme le Pavillon) poussèrent comme des champignons et d'ailleurs vite le pion aux salles moins modernes. De plus, une publicité intense, bien organisée, et faite autour de ces nouveaux établissements, fit disparaître la réputation plus ou moins enviée dont jouissaient les salles d'autrefois.

Grâce au bon renom de ces nouvelles salles, les vieux préjugés se dissipèrent et les femmes et les enfants purent, dès lors, s'adonner à ce sport bien-faisant.

Spéciaux du Pavillon :

Lundi au vendredi (après-midi) feuille complète... \$2.00. Le soir sur semaine vous avez plusieurs allées à votre disposition. Malgré la quantité de ligues, nous vous avons gardé des allées pour une bonne pratique. N'oublions pas la "quille rouge le samedi et dimanche".

Les étoiles de la semaine (au Pavillon)

Commerciale lundi 7 hres : Yvon Garceau 210, Bruno Blais 534.

Commerciale mixte lundi 9 hres : Jeannine Milette 179-494, Roger Gélinas 208-501.

Grosses quilles lundi 7 hres : Raymond Durocher 187-523.

Grosses quilles mardi 7 hres : Jean Alarie 210-520.

Garde Ste-Ursule mercredi 7 hres : Ghislaine Paquin 128, Vital Morin 138, Thérèse Paquin 324, Marcel Lacoursière 372.

Industriel jeudi 7 hres : Yvon St-Yves 204-440.

Commerciale mixte jeudi 9 hres : Jeannine Milette, 201, Pauline Blais 463, Claude Lesard 263-667.

Ligue féminine vendredi 7 hres : Jeannine Milette 197-446.

Grosses quilles vendredi 7 hres : Raymond Rabouin 204, Marien Lévesque 557.

Ligue jeunesse samedi matin 9 hres : Plus haut simple féminin : Suzanne Pagé 139. Plus haut simple masculin : Denis Ferron 194. Plus haut triple féminin : Suzanne Pagé 353. Plus haut triple masculin : Denis Ferron 451.

À la semaine prochaine.

AVIS AUX AMATEURS

La grande finale ne débutera pas dimanche ??

MESENTENTE DANS L'EST.

Lundi soir, vers 11h.15 p.m. nous recevions un appel téléphonique de la direction nous demandant d'avertir les supporters de la section ouest que fort probablement il serait impossible de commencer la grande finale dimanche prochain.

Tout ça est causé par la température maussade de dimanche dernier qui a retardé considérablement la 2^e joute entre Champlain et St-Boniface et finalement la noirceur qui a mis un terme à cette joute après 7 manches de jeu alors que le compte était égal 1 à 1. La série finale de cette section est égale 1 à 1, entre St-Boniface et Champlain.

Normalement, cette joute aurait dû être reprise samedi prochain mais le gérant du St-Boniface, le Dr L.P. Janelle y a apporté une objection sérieuse car au moins 4 de ses joueurs réguliers seraient retenus par leur travail cette journée-là. Cette raison est-elle valable? Le Dr Janelle prétend que oui, et il s'appuie sur le précédent qui a été créé plus tôt dans la section ouest alors que Louiseville pour cette même raison s'était vu accorder une telle faveur. Il est maintenant très difficile pour la direction de refuser cette demande de la part du club St-Boniface. Si on a accordé une telle faveur à l'un pourquoi la refuser à l'autre.

Voilà que Champlain veut profiter de cette situation pour brouiller les cartes et veut à tout prix jouer samedi afin de commencer la grande finale dimanche tout comme s'il devait l'emporter samedi. Il semble qu'on veut créer des problèmes car Champlain est-il si certain de remporter la victoire? Nous croyons qu'il y a véritablement un manque de collaboration? Si St-Boniface est cédulé pour samedi il doit être dans l'obligation de donner la partie par défaut, ce que Champlain ne veut même pas accepter. Et pourquoi St-Boniface aurait-il fourni tant d'efforts durant toute une saison pour terminer champion de la cédule régulière et après parvenir en finale et à cause du manque de collaboration d'une équipe il serait forcé de tout donner ce qu'ils se sont mérités à date. Il ne faut tout de même pas oublier que nous ne sommes pas dans un circuit professionnel et que les joueurs doivent faire autre chose que de jouer au baseball pour gagner

leur vie. Il semble qu'on devrait régler un problème à la fois et surtout seulement lorsqu'il se présente. Au lieu de ça, Champlain cherche à régler le problème de la grande finale alors qu'il ne l'a pas encore atteint.

Nous avons donc conseillé à la direction de la Ligue que la finale de l'Est ait lieu dimanche prochain, à cause de circonstances incontrôlables de la part du St-Boniface de pouvoir jouer samedi. La grande finale pourrait être jouée en 2 dimanches au lieu de 3, soit les 12 et 19 octobre et au cas de mauvaise température il resterait la fin de semaine du 25 et 26 octobre pour terminer la saison, car elle doit prendre fin au plus tard le 26 octobre parce que la grande soirée remise des trophées a été fixée depuis quelque temps déjà, au samedi 1^{er} novembre, ce qui veut dire qu'on ne peut se permettre de terminer plus tard que le 26 octobre afin que les nombreux trophées soient prêts pour le 1^{er} novembre.

Les commanditaires, la brasserie Molson et ses agents régionaux exigent un délai d'au moins une semaine pour la préparation des trophées ce qui n'est déjà pas très long.

Nous regrettons de ne pouvoir vous donner plus de précisions sur le programme de la prochaine fin de semaine. Pour être au courant des décisions qui seront prises au cours de la semaine, vous devez faire comme nous, soit de surveiller les Echos de la Ligue Rurale à la radio, soit au poste CJTR ou encore CHLN et aussi sur le quotidien Le Nouvelliste.

SAMEDI SOIR, A L'ARENA DE SHAWINIGAN

La Ligue de hockey Intermédiaire 'C' entreprend une nouvelle saison

ELLE EST FORMEE DE SIX EQUIPES

C'est samedi soir prochain, le 4 octobre, que débiteront les hostilités dans la Ligue de Hockey Intermédiaire "C" Rurale Inc.

Six équipes complètent les cadres de ce populaire circuit, soit Charette qui a remporté les grands honneurs l'an dernier, St-Alexis, St-Elie, St-Paulin Yamachiche et Louiseville.

Le bureau de direction est ainsi composé : Jacques Lemay, président; Léon Guillemette, vice-président; Jean-Paul Goudreau secrétaire; Pierre Plante, statisticien et des directeurs Michel

Gélinas du club Charette, Serge Durand de Louiseville, Louis Gendron de Yamachiche, Jean Matteau de St-Elie, Aurèle Plante de St-Alexis et Michel Mayrand de St-Paulin.

Les joutes seront présentées dans 3 arénas différents soit Cap de la Madeleine, Shawinigan et Grand'Mère. C'est malheureux encore une fois, que Louiseville n'ait pas d'arena car il est certain que la plupart des rencontres auraient été présentées à Louiseville. . . Faute de pain, on mange de la galette . . .

Il y aura des joutes le samedi et le dimanche. Celles du samedi, pour la plupart, seront présentées à Shawinigan et quelques-unes à Grand'Mère et celles du dimanche à l'arena du Cap de la Madeleine et quelques-unes à Grand'Mère.

Toutes les équipes disputeront 20 parties. Depuis déjà quelques semaines, les clubs sont à l'entraînement et seront prêts à engager la lutte en fin de semaine prochaine.

Samedi soir on verra à l'oeuvre à l'arena de Shawinigan à 8h. p.m. Charette qui affrontera St-Alexis et à 9h.30, au même arena St-Elie et St-Paulin en viendront aux prises.

La cédule se continuera dimanche à l'arena du Cap de la Madeleine alors que Louiseville affrontera Yamachiche. Cette joute est cédulée pour 1h. p.m. A 3 h. les supporters pourront voir à l'oeuvre Charette et St-Elie.

Club de golf

Golf : Clément, notre pro est en vente. Ceux qui désirent de la marchandise de golf, venez le voir. Les prix sont incroyables. En même temps, vous pourrez profiter de l'occasion pour jouer une bonne partie de golf.

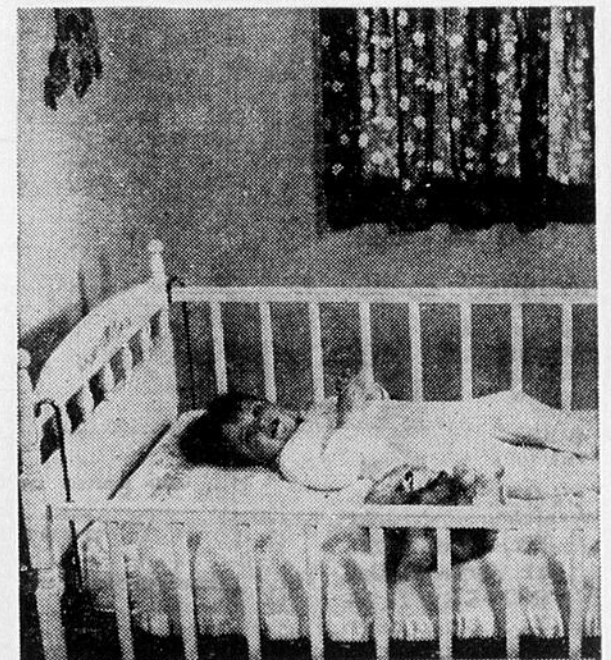
Ballon-balai : Une réunion de ballon-balai a eu lieu jeudi dernier au club de golf. La ligue sera composée de deux sections comprenant 6 clubs chacune. On formera un comité pour diriger la ligue. Il y aura un président, vice-président et 2 directeurs. Toutes les décisions seront prises par le bureau de direction. Ainsi, les arbitres seront protégés. Les règlements de l'an dernier ont été modifiés. Il y aura plus de protection pour les joueurs. Si vous désirez jouer, adressez-vous au club en signalant 228-4761. Il y a des clubs qui se cherchent des joueurs. La prochaine assemblée est convoquée pour le 9 octobre.

Le bavard : Félicitations à Jean C. et Jean-Pierre F. pour le magnifique 39. Les professeurs sont en forme. Ça se comprend, les classes ont débuté il y a quelques temps déjà.

EN 1970

Qui dit voiture
dit PONTIAC

Né sous le signe de la sécurité



Mais oui, petit.

Tout a été prévu pour toi.

Bien-être matériel. Soins attentifs.

Et, il va de soi, le chauffage

à l'électricité. Sûr, réglable,

uniforme et surtout... sans

flamme. Un compagnon

si discret et si fidèle qu'on en

oublie parfois l'existence.

Et pourtant, n'est-il pas

celui qui procure

le confort... à volonté,

le confort... avec

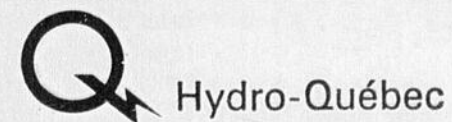
un maximum de propreté,

le confort... à votre portée,

le confort... EN TOUTE SÉCURITÉ!

Consultez un spécialiste en chauffage à l'électricité ou le service des ventes de l'Hydro-Québec.

L'électricité, le confort total à la portée de tous



NOUS VENDONS ET INSTALLONS LES SYSTEMES DE CHAUFFAGE ELECTRIQUES

A. DENIS PÂQUET, M. ÉL.

345 STE-MARIE

TEL. 228-2738

LOUISEVILLE

Adressez-vous en toute confiance à La Teinturerie ST-LAURENT

QUE CE SOIT POUR :

- NETTOYAGE
- TEINTURE
- PRESSAGE OU LAVAGE DE CHEMISES

Au service de Louiseville et du Comté depuis 27 ans. 43 années d'expérience pour mieux vous servir.

131, St-Aimé (rue de la gare) - 228-4477 — Louiseville



PETITES ANNONCES

A LOUER

Appartement de 4 pièces plus chambre de bain. Entrée 220, eau chaude. Installation pour laveuse et sècheuse. Libre le 1er octobre. Situé à 507 St-Jacques. S'adresser à 228-4187 ou le soir à 228-5549.

A VENDRE OU A LOUER
Propriété de Moïse Bellemare, située à 1470, rue Gagné, St-Justin, comprenant maison et étable de 500 cousses. À vendre ou à louer. S'adresser à 227-4520.

Un appartement à louer au sous-sol. Situé à 159 boul. Comtois. (Pour 1 ou 2 jeunes filles). Meublé, éclairé. Lits jumeaux, salon avec TV, cuisinière avec cuisinière et réfrigérateur, eau chaude, douche, laveuse et sècheuse à la disposition. S'adresser à 228-4013.

Appartement neuf de 5 pièces plus chambre de bain. Entrée 220, eau chaude. Installation : laveuse et sècheuse. Préfaits et tentures fournis. Chauffage électrique. Libre immédiatement. S'adresser à 203 rue Lemay, Louiseville. Tél. : 228-4041.

Un appartement meublé, chauffé et éclairé. Cuisine et chambre de bain ainsi que TV à la disposition. Entrée privée. Pour jeunes filles seulement. Libre immédiatement. S'adresser à 40 St-Paul, Louiseville. Tél. : 228-4388.

Appartement chauffé comprenant 6 pièces plus chambre de bain. Entrée 220, eau chaude. Installation : laveuse et sècheuse. Tapis de salon et préfaits de cuisine fournis. Ménage fait à neuf. Libre immédiatement. S'adresser à 228-5148.

Appartement meublé, pour deux personnes. Comprenant : trois pièces, lit double ou lits jumeaux, laveuse, cuisinière et réfrigérateur. S'adresser à M. ou Mme André Plante, 345, rue Ste-Dorothée, (arrière du 343) Louiseville.

A LOUER

4 chambres à louer, dans sous-sol. Complètement neuves. Tapis mur à mur, chambre simple, téléphone, meublé, éclairé. Salle de bain avec douche, salon, téléviseur, laveuse et sècheuse à la disposition. Entrée privée. Cuisinière si demandé. S'adresser à Vital Lafrenière, 221 rue Lupien (rue de la Polyvalente) Louiseville. Tél. : 228-4644.

Appartement de 4 pièces plus chambre de bain. Entrée 220, eau chaude. Installation : laveuse et sècheuse. Libre immédiatement. Situé près de l'A.T.C. S'adresser à 228-4401.

Logement moderne 4 pièces plus chambre de bain. Entrée 220, eau chaude. Libre immédiatement. S'adresser à Mme Trépanier, 1759 Principale, Ste-Ursule. Tél. : 228-2143 ou Mme Doris Boucher, Maskinongé, tél. : 227-2307.

A VENDRE

VENTE et REPARATIONS de matelas de différentes grandeurs. S'adresser en toute confiance chez A. Dubé, 241 Ste-Elisabeth, Louiseville. Tél. 228-4201.

Profitez du vaste choix de REFRIGÉRATEURS à lait et de "BULK TANK" que nous possédons présentement. Toutes grandeurs dans le neuf ou l'usagé. Tous ces appareils sont entièrement garantis. S'adresser à Louiseville Réfrigération Enrg., Louiseville. Tél. 228-4468.

PEINTURE GLIDDEN Spécialiste en posage

- Tuiles • Tapis
- PRÉLARTS
- SABLAGE DE PLANCHERS
- ESTIMÉ GRATUIT

CLAUDE GOSSELIN
TEL. : 228-2817
162 Petite Rivière LOUISEVILLE

H. P. RICARD

entrepreneur
PLÂTRE - STUCCO
Spécialité :
IMITATION DE
PIERRE
Ouvrage garanti
Estimation gratuite
Tél. : 228-2885 — LOUISEVILLE

Ski-Doo de marque Bombardier à vendre. Modèle 1969, 18 forces. En bonne condition. Aussi vendrais CHRYSLER 1968 Newport custom, H-T, 2 portes, sièges baquets. Tout vinyl. Tout équipé. Seulement 19,000 milles. S'adresser chez J.-L. Lafrenière & Fils Inc., 88 St-Laurent, Maskinongé. Tél. : 227-2223.

1 réfrigérateur de marque FRIGIDAIRE, automatique, 2 portes. Zone 9, 15 p.c. ; 1 mobilier de cuisine : 1 table et 6 chaises ; 1 vaisseau. Très propre et en bonne condition. S'adresser à 228-5241.

Bon cheval à vendre, pesant environ 1,200 lbs. S'adresser à Gaston Picotte, Ste-Ursule, tél. : 228-2460.

Plano de marque "London" à vendre en parfaite condition et très propre. S'adresser à Paul Picard, St-Alexis-des-Monts. Tél. : 265-2172.

Maison avec terrain au Poste Fontarabie. S'adresser à 2910 Fontarabie ou tél. : 228-2318.

Camp d'été de 4 pièces, 20' x 20'. Situé rue Notre-Dame Sud près du Lac. S'adresser à Aurèle Gauthier, Lac St-Pierre (Côté du Club) dernier chalet, Louiseville.

Roulotte de 44 pieds de marque Pilet. Équipée au grand complet avec auvent et galerie. Légèrement usagée. S'adresser à 52 St-Thomas, Louiseville. Tél. : 228-5295.

1 réfrigérateur G-E 9 p.c., 1 cuisinière élec. 110 volts : 2 ronds et 1 fourneau, 1 glacière 2 portes : 1 fauteuil droit à gros bras : 1 lit double avec matelas ; 1 divan-lit ; 1 bureau brun ; 2 gros coffres en bois ; 1 petite armoire vitrée ; 2 petites tables ; 1 planche à repasser en bois ; 1 pharmacie ; 1 lot de vaisselle et ustensiles de cuisine. Très propre et en bonne condition. S'adresser à 228-4858.

1 bateau de courses à fond plat à vendre. Possédant moteur hors-board 22 forces modèle 28A. À noter : tout le pied du moteur est reconditionné à neuf. S'adresser le dimanche seulement de 7h. a.m. à 2h. p.m. à Léo Béland, 580 Seigneurie de Grand'Pré, Louiseville. Tél. : 228-2482.

1 réfrigérateur de 9 pieds cubes ; 1 mobilier de cuisine : 1 table et 6 chaises ; 2 lits jumeaux. S'adresser à 123 St-Aimé, Louiseville. Tél. : 228-5748.

1 téléviseur 19 pouces portatif de marque ZENITH. Très propre et en bonne condition. S'adresser après 6h. p.m. seulement à 228-5715.

Réservoir Thermos No 30 pour eau chaude, en bon état. Condition pour courant 220. S'adresser à Ernest Gagné, tél. : 227-2212, St-Justin.

MAISON À VENDRE

Maison de 6 pièces plus chambre de bain, entrée 220, eau chaude ; sous-sol pouvant servir d'atelier de bricolage ou de garage à vendre. Libre immédiatement. Située à 752, rue Principale, St-Barthélemy. S'adresser à Antonio Lincourt, St-Barthélemy, tél. : 885-3239.

Magnétophone 4 tracks à batterie, pouvant également fonctionner dans une auto, n'ayant servi que 2 semaines ; à vendre, aucune offre raisonnable refusée. Valeur de \$100.00. S'adresser à M. Poulin, Louiseville, tél. : 228-5850.

Qui pense automobile

pense
Louiseville Automobile Ltée

Pour vos
• Tuiles
• Tapis
• Prélarts
Voyez
René JOURDAIN
— MEUBLES —

Nettoyage tapis
Sablage planchers
Encadrements
• Agent des peintures C-I-L
17 Notre-Dame
Louiseville - Tél. 228-5252

BOUTIQUE PRIDAMI ENRG.

Céramique (poterie, bibelots, vaisselle) — Articles usagés — Nattage de chaises — Décapage de meubles usagés et cuivre. (ouvert tous les soirs sauf le samedi)

61, St-Ubal, Louiseville
Tél. : 228-4463

Une fourragère "Allis Chalmer" en parfaite condition avec faux et pick-up : \$575, ainsi qu'un refroidisseur "Crino" 8 bidons ; à vendre. S'adresser à tél. : 885-3202, St-Barthélemy.

Manteau 3 saisons en tweed avec collet de chat sauvage. Grandeur : 13-14 ans. En parfaite condition. Peu usagé. S'adresser à 228-4320.

1 chalet d'été 12 x 26 (transportable, 3 lampes (dont 2 en bois hangar de 9 x 12, situé au Lac de M. Alcide Lambert à Ste-Angèle-de-Prémont. Aussi vendrais 2 évier en fonte 30", 1 lavabo, 1 siège de toilette, 3 lampes (dont 2 en bois travaillé) 1 table à bouquets, 3 robes maternité (14 ans) 1 manteau dame imitation de fourrure noir avec chapeau et autres vêtements grandeurs de 12 à 14 ans. Bon marché. S'adresser à 228-4858.

AUTOS - CAMIONS

Plymouth FURY 3, 1967. Freins à disques. Modèle hardtop, 4 portes, 28,000 milles. Très propre. S'adresser à Maskinongé à 227-4689.

Valiant 1964, 6 cylindres. Modèle décapotable. En bonne condition. Prix avantageux. S'adresser à 590 Notre-Dame Sud, Louiseville. Tél. : 228-4407.

Valiant 1964, 6 cylindres, automatique. Hardtop, 2 portes. Sièges baquets. Très propre et en bonne condition. S'adresser à 228-4142.

Buick 1961 modèle "Le Sabre" toit rigide, 4 portes, moteur V-8, automatique, mécanique en parfaite condition ; à vendre à bon prix. S'adresser à tél. : 227-4625, St-Justin.

DIVERS

COUTURIERES DEMANDEES. On demande couturières avec expérience. Travail à l'année. S'adresser à la Confection Johanne, Louiseville. Tél. 228-4607.

Chambre et pension pour couple âgé ou pour une dame seule, un bon chez soi. S'adresser à 228-4130.

Pour vos réparations de fibre de verre et peinture sur vos autos-neige, adressez-vous à Armand Montigny, St-Justin, tél. : 227-4464.

MESDAMES LES MENAGERES : Le temps des grands ménages est arrivé. Nous sommes dans la possibilité de vous offrir nos services pour : lavage de plafonds, murs, tapis, etc. Pour de plus amples renseignements adressez-vous à Marcel Lesage, Louiseville. Tél. : Rés. 228-5382.

SERGERIE FER ORNEMENTAL

Soudure générale
escaliers — balcons
rampes — poteaux
portes et chassis Alum.

DEPOSITAIRE
Machines à sonder LINCOLN

Atelier rue St-Louis
Ste-Ursule - Tél. 228-2500

SERVICE — REPARATION
PIECES DE RECHANGE
fers — grille-pain —
malaxeurs — poêles —
etc. —

J.-Pierre Arseneault
Appliance Service

472 St-Jacques — Tél. 228-4456
Louiseville
Allons chercher et livrons

Marchandise de faillite

- Peinture \$4.95 le gallon
- Disques long-jeu 99¢
- Marchandises d'hiver

S'adresser à la Station Supertest
Lajoie & Dessureault,
Louiseville — Tél. : 228-4635

LINGERIE
de
CHASSE



■ BOTTES
■ NAPHTA
■ CHARBON de bois
— SUPERTEST —
LAJOIE & DESSUREAULT
Louiseville — Tél. 228-4635

A QUI LA CHANCE ?

A prompt acheteur :
FORD décapotable, 1965. Très bas millage. Très propre. Prix spécial. En bonne condition. S'adresser à :

JACQUES ALLARD
Tél. 228-4248 — Louiseville

ST-LÉON

M. Roland Pelletier I.A.L., de St-Léon, représentant régional des gardes-malades auxiliaires et infirmières licenciées de la Mauricie et membre du conseil d'administration des gardes-malades des hôpitaux de la province, assistait au congrès annuel de cet organisme qui se tenait en l'Hôtel Sheraton Mont-Royal, en fin de semaine dernière.

leur fille Valérie/sont allés à Breackeyville, en fin de semaine.

Mme Antonio Paquin, MM. Jos. Gagnon et Gilbert Gagnon de Montréal, à St-Justin en fin de semaine.

MM. et Mmes Michel Bernard de Montréal, Luc Laforest de Joliette, Bernard Lavallée et Luc Bussières de Berthierville, chez Adrien Bussières, en fin de semaine.

EN 1970

Qui dit voiture dit PONTIAC

ST-JUSTIN...

(Suite de la page 6)

Justin Alarie et Ulysse Michaud ont abattu un original.

Félicitations à ces heureux nemrods!

De retour

Mme Jos.-L. Paquin est de retour chez elle après avoir séjourné à l'Hôpital Comtois.

Va et vient

M. David Francoeur de Mont St-Hilaire visitait ses parents de St-Justin, en fin de semaine.

MM. et Mmes Joseph Laquerre et Ovila Laterreur ainsi que

TRUST GÉNÉRAL DU CANADA

COURTIER EN IMMEUBLES

RUE THISDEL

Maison modèle, 5 pièces plus ch. de bain. Tuile dans la cuisine, tapis mur à mur dans le salon, planchers de bois franc dans les trois (3) chambres. Libre immédiatement.

ST-BARTHELEMY

Maison de 7 1/2 pièces avec entrecôté de deux (2) étages en blocs de ciment. Aucune offre raisonnable refusée.

RUE ST-PAUL

Quatre (4) logements de 4 pièces plus ch. de bain, sous-sol 7 pieds, toit d'asphalte, entrée 220-100 amps. Bon revenu annuel. Prix réduit.

LOUISEVILLE

Maison antique de 8 pièces avec trois (3) entrecôtés et un garage. Situé à 2 milles de la ville. Prix raisonnable.

TERRAINS

Nous avons environ 200 terrains à vendre, développement au centre domiciliaire St-Antoine secteur de l'école polyvalente, les rues sont déjà ouvertes, terrain facile à choisir, et dans le secteur Bel-Essor Ltée, avec tous les services, à des prix qui conviennent à tous ceux qui veulent se construire une maison. N'hésitez pas à nous appeler, nous avons les plans.

ST-LEON

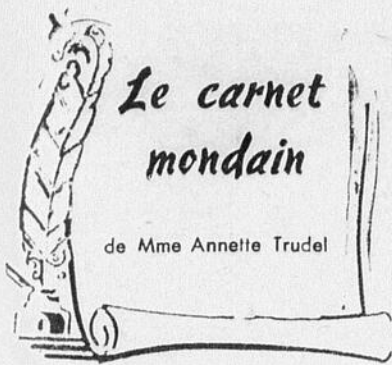
Deux cottages : un de 7 pièces et un de 5 pièces, à très bon marché.

PLUS DE PERSONNEL MEILLEUR SERVICE

MAURICE AUGER
150 ST-AIMÉ
LOUISEVILLE
TEL. : 228-4929

1350 Royale
Trois-Rivières
Tél. : 378-4875

JEAN-MARC AUGER
81 ST-MARC
LOUISEVILLE
TEL. : 228-2643



EN 1970
Qui dit voiture
dit PONTIAC

Louiseville recevra les 11 et 12 octobre le nouvel exécutif diocésain des Gardes Paroissiales

Samedi et dimanche, les 11 et 12 octobre, le nouvel exécutif diocésain des Gardes Paroissiales rencontrera à Louiseville pour la première fois depuis son élection, le conseil consultatif ainsi que tous les délégués de l'Etat-Major diocésain, dans le but d'étudier le programme des activités pour l'année 1969-1970. D'autres nouvelles vous seront communiquées par la voie du journal la semaine prochaine concernant cette rencontre.

Réception

Samedi le 27 septembre, à la salle à dîner de l'Hôtel Queen's, M. et Mme Yvon Trudeau recevaient leurs enfants et la famille de M. et Mme Joseph Rose à l'occasion de leur Jubilé d'Or.

Au congrès des municipalités

Le docteur et Mme Avellin Dalcourt accompagnés de M. et Mme Ghislain Lessard assistaient, au cours de la semaine dernière, au congrès des municipalités qui se tenait à l'Hôtel Reine Elisabeth.

A la Galerie du Vieux Trois-Rivières

Un artiste de chez-nous, le peintre réputé Rodolphe Duguay, expose présentement à la Galerie du Vieux Trois-Rivières. Les tableaux présentés sont des fusains figuratifs. Cette exposition est ouverte au public tous les après-midi et durera jusqu'à dimanche prochain.

Le Théâtre du Nouveau Monde présente

A la Place des Arts, du 15 octobre au 9 novembre, le TNM

présente "LYSISTRATA" avec une distribution de 38 comédiens-chanteurs, danseurs. Denise Filiatrault remporte un succès formidable par son interprétation. Elle organise avec efficacité la grève du sexe que font les femmes grecques pour mettre fin à la guerre du Péloponnèse. Une équipe dynamique assure la victoire de LYSISTRATA. Cette pièce sera jouée au Théâtre Maisonneuve.

Baptêmes

A M. et Mme André Lessard est baptisé un fils sous les prénoms de Joseph, Wilfrid, Sylvain, Patrick.

A M. et Mme Jules Gélinais, un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Guy, Patrice.

A M. et Mme Yvon Grandchamp, un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Guy, Carl.

Prochains mariages

M. André St-Yves, fils de M. et Mme Bertrand St-Yves de Charette et Mlle Ginete Germain, fille de M. et Mme Jules Germain de Portneuf.

M. Yves Bourassa, fils de M. et Mme Chs-Ed. Bourassa de Montréal et Mlle Pauline Milot, fille de Mme Victor Milot de Louiseville.

M. Gérald Goldstein, fils de M. et Mme Abraham Goldstein de Brooklyn, N.Y. et Mlle Micheline Comtois, fille de M. et Mme Jos. Comtois de Louiseville.

M. Gaston Morin, fils de M. et Mme Marcel Morin de St-Hyacinthe et Mlle Jacinthe Benoit, fille de M. et Mme Emery Benoit de Maskinongé.

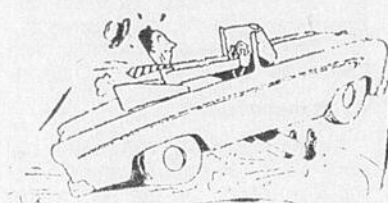
M. Bertrand Lessard, fils de Mme Aimé Lessard de Louiseville et Mlle Michelle Daoust, fille de M. et Mme Roch Daoust de St-Sylvain.

Qui pense automobile
pense
Louiseville Automobile Ltée



De gauche à droite première rangée : Claude Baron du Cap-de-la-Madeleine, président diocésain et premier vice-président national, l'abbé Antonio Milot, curé de St-Odilon, aumônier diocésain et ex-aumônier général de l'association, Emile Chiasson de Trois-Rivières, commandant de l'Union diocésaine et adjudant de la Fédération.

Deuxième rangée de gauche à droite : Jean-Paul Bérubé du Cap-de-la-Madeleine, trésorier, Yvon Lafrance de Ste-Cécile, Trois-Rivières, secrétaire, Guy Melançon de L'Epiphanie, deuxième vice-président, Origène St-Pierre de Louiseville, publiciste, Omer Fortin de St-Sacrement de Trois-Rivières, premier vice-président.



GARDEZ VOS DISTANCES
Jean-Guy Boisselle

Remorques

Pourquoi un article sur les remorques ? Surtout en ce temps-ci de l'année.

De plus en plus le camping devient populaire au Québec. De ce fait les remorques, soient des roulottes ou tentes-roulottes deviennent plus nombreuses. Au cours de l'été tout va bien, on part, on revient, on repart, etc. Une rapide inspection aux feux lumineux, aux pneus et l'affaire est dans le sac, vive la vie en plein air. Après deux ou trois ans de camping, voilà que les choses se gâtent. Ces pneus qui pourtant n'ont pas l'air usés sont toujours dégonflés sans raison ou attrapent toutes les pierres de la chaussée. Finalement,

il faut en acheter d'autres, et Dieu sait si ces petits pneus coûtent cher !

Premièrement, au cours de l'été, il est important de gonfler les pneus à la pression recommandée. Les pneus insuffisamment gonflés peuvent causer, à haute vitesse, le balancement, le roulis et même le tête-à-queue de la roulotte ; de même le surchauffement peut causer l'éclatement des pneus.

Mais en cette période de l'année, qu'est-ce qu'on peut faire pour conserver ses pneus ? Il est bon de se rappeler trois choses importantes : 1. Au cours de l'été, gonfler suffisamment les pneus. 2. Ne pas surcharger la remorque. 3. Laisser reposer les pneus !

C'est ce qui est important en cette période morte pour le camping. Soit qu'on retire les pneus de la remorque ou bien soulever celle-ci de façon à ce que les pneus ne touchent pas le sol. Ensuite abaisser la pression à 10 livres. Il ne faut pas oublier que ces pneus sont gonflés tout l'été jusqu'à 100 livres, c'est d'ailleurs ce qui fait leur force. Le caoutchouc a besoin de reprendre sa place, sinon, au cours de l'été, il décollera et éclatera.

Est-ce que la Ville de Louiseville, ou la Commission Scolaire prévoit autant de neige que l'hiver dernier ? C'est ce qu'on serait porté à croire lorsque l'on se rend compte que l'entrée sur la rue St-Martin, entrée donnant accès aux écoles, n'a pas encore été fermée. Pendant ce temps, nos imbéciles se servent de la cour d'école comme champ d'exercice pour le slalom en automobile.

La semaine prochaine : brigadiers scolaires.
Jean-Guy Boisselle

BERTHIER ÉCOLE DE CONDUITE

Augmentez votre confiance en vous ! Dès aujourd'hui, faites appel à une monitrice d'expérience.

Lucette Bellehumeur
Tél. : 8 3 6 - 4 5 8 8

N.B. Nous allons vous chercher et vous reconduire.

J. A. JULIEN INC.
Assurances Générales

200, Ste-Marie — Tél. 228-2727 — Louiseville

Responsabilité de tous genres
Automobile, Feu

- Stabilité
- Service
- Sécurité

POUR VOTRE INSTALLATION DE CHAUFFAGE A AIR CHAUD, CONSULTEZ

Bruno Bergeron
FERBLANTIER LICENCIÉ

Dépositaire des produits : L'ISLET — DELUXAIR
Tél. : 268-5551 Ste-Angèle de Prémont

QUINCAILLERIE LOUISEVILLE CONSTRUCTION LTÉE

21 Royale N. (voisin du pont) Tél. 228-2891 LOUISEVILLE

OU VOUS TROUVEREZ A VOTRE DISPOSITION :

- MATERIAUX DE CONSTRUCTION
- PLOMBERIE
- QUINCAILLERIE
- FERRONNERIE
- CHAUFFAGE
- PEINTURE "MOBIL"

PEINTURE EN SPECIAL

Latex	\$5.75 gallon
Semi-lustré	\$7.35 gallon
Peinture à galerie	\$7.15 gallon

PENTOX
PRIMER-SEALER WOOD PRESERVER
LIQUID READY TO USE
MOISTURE REPELLENT

NOUS EMETTONS LES PERMIS POUR LA CHASSE.
NOUS POSSEDONS DE TOUT POUR LES CHASSEURS

Les Loups en...

(suite de la page 10)

6e manche :

Tigres : Roch Beaudin retiré sur un ballon au champ centre, Cyrille Landry du lanceur au 1er et J.-Jacques Lajoie du 3e au 1er.

Pour les Loups : Gérard Garceau fut sauf au 1er sur l'erreur de l'arrêt-court; Marcel Garceau a de nouveau mordu la poussière. Ringuette reçut un but sur balles, Langlois fut retiré sur un ballon au champ gauche et Claude Lessard sur 3 prises.

7e manche :

Tigres : Yvon Alarie retiré du 2e au 1er, Yvon Gervais suivit avec un simple, Réjean Lajoie sur une tentative de coup retenu fut retiré aux mains de Claude Lessard qui réussit à attraper cette courte chandelle et Gaston Lambert cogna en direction du 2e but Nelson Mineau qui retira forcément le coureur Gervais qui courait vers le 2e.

Loups : Claude Boudreault retiré sur une chandelle aux mains du 2e but, Nelson Mineau sur une chandelle à l'arrêt-court et Yvon Garceau cogna durement la balle qui n'eut été du vent aurait été circuit mais elle fut refoulée à l'intérieur du terrain et Roch Beaudin a épaté tout le monde en réussissant à attraper cette balle et alors que nous discutons du coup entre les deux parties plusieurs étaient d'accord avec nous pour dire que très peu d'autres joueurs de la Ligue Rurale aurait pu réussir un tel "catch".

8e manche :

Tigres : François Bélanger retiré de l'arrêt-court au 1er, Léo Beaudin du lanceur au 1er et Roch Beaudin de l'arrêt-court au 1er.

Loups : André Noel retiré sur un ballon au champ gauche, Gérard Garceau cogna un simple, Marcel Garceau retiré de l'arrêt-court au 1er et Ringuette sur 3 prises.

9e manche :

Tigres : Cyrille Landry retiré au 1er sans aide, J.-Jacques Lajoie du 3e au 1er, Yvon Alarie réussit un simple au champ intérieur, Yvon Gervais cogna un roulant au 3e et Lessard a choisi de retirer forcément Yvon Alarie au 2e.

Loups : René Langlois fut remplacé par Gérard Houle qui fut retiré sur 3 prises, Marcel St-Pierre s'amena au bâton à la place de Claude Lessard et fut retiré de l'arrêt-court au 1er, Claude Boudreault redonna espoir aux siens en cognant un simple, il fut suivi de Nelson Mineau qui frappa aux mains de Jacques Lajoie qui relaya à temps au 1er pour mettre fin au match.

INTERMISSION

Voilà que la série était maintenant égale, on devait se préparer pour une 2e partie 20 minutes plus tard et qui serait de 7 manches.

Dans l'assistance, on se pose des questions, on tire des conclusions tant du match qui venait de prendre fin que celui qui allait être entrepris. Gervais lancera-t-il le double? On le redoutait et avec raison, d'autre part on savait que les Loups étaient très bien postés car Pierre Desjardins était là, en grande forme et décidé à vaincre.

Les Tigres, pour cette 3e jouete avait le choix de débiter au bâton ou de laisser les Loups débiter et il n'y avait pas de doute qu'ils laisseraient les Loups débiter car il est toujours avantageux d'avoir le dernier bâton.

Les deux clubs sont acculés



DES VISITEURS. — La bibliothèque municipale de Louiseville a reçu une délégation de bibliothécaires canadiens venant des provinces de l'Ouest dirigés au Québec par M.

Pierre L'Héroult, (à droite) directeur du Service de la Circulation de la Bibliothèque Centrale de la Mauricie, qui s'entretient avec Mme Germain Milot et Mme Réal Michaud. Photo Flec.

au mur et on sait que le vainqueur passera en grande finale et cela contribue à hausser la tension.

Voilà que l'annonceur fait connaître l'alignement des deux équipes et le choix des lanceurs est arrêté sur Pierre Desjardins d'une part et Yvon Gervais d'autre part.

1ère manche :

Loups : Nelson Mineau reçoit un but sur balles, Marcel Garceau retiré sur un ballon au champ gauche mais auparavant Nelson avait été retiré en tentant de voler le 2e ; Yvon Garceau cogna un simple et Gérard Garceau retiré du 3e au 1er.

Tigres : Léo Beaudin débute avec un simple, Roch Beaudin retiré sur une courte chandelle aux mains du 1er sur une tentative de coup retenu, François Bélanger frappe un roulant en direction de l'arrêt-court qui choisit de retirer Léo Beaudin qui courait vers le 2e, J.-Jacques Lajoie retri sur une chandelle aux mains du 2e but.

2e manche :

Loups : René-P. Ringuette débute avec un double, René Langlois retiré du 3e au 1er, André Noel sur un long ballon au champ centre et Claude Lessard sur 3 prises.

Yvon Alarie retiré sur un long ballon au champ centre, Cyrille Landry réussit un simple, file vers le 2e sur une balle passée et sur le mauvais lancer du receveur pour tenter le retrait au 2e, Landry se rend au 3e et par la suite compta sur le simple de Yvon Gervais, qui a volé le 2e, Réjean Lajoie fut retiré sur 3 prises, Gaston Lambert cogna un roulant en direction du 3e qui choisit de retirer le coureur Yvon Gervais qui avait voulu se rendre au 3e sur ce coup.

3e manche :

Loups : Pierre Desjardins reçoit un but sur balles, mais avec un point d'avance, Claude Gervais semble avoir repris ses forces et se resaisit pour retirer sur 3 prises Nelson Mineau et faire subir le même sort à Marcel Garceau, Yvon Garceau frappe un roulant à l'arrêt-court qui n'a qu'à toucher le 2e but pour le retrait forcé de Desjardins.

Tigres : Léo Beaudin retiré sur une chandelle à l'arrêt-court, Roch Beaudin frappe un coup qui reste devant le marbre et

le receveur Marcel Garceau relaié au 1er à temps pour le 2e retrait, Yvon Arpin qui avait dû s'absenter de la 1er joute à cause de son travail est de retour et il remplace François Bélanger et est retiré du 2e au 1er.

4e manche :

Yvon Gervais est toujours au monticule mais on s'aperçoit que la fatigue se fait sentir et c'est normal car il est humain et il en est rendu à la 13e manche et le froid ne l'aide sûrement pas, Gérard Garceau le touche durement et il est retiré sur un long ballon au champ centre, René-Paul Ringuette le touche aussi durement mais Roch Beaudin continue d'exceller défensive-

ment au champ centre et réussit le 2e retrait, René Langlois cogne solidement dans la droite et la balle est loin et comme dirait le commentateur Jean-Paul Sarraut "et c'est l'unique", le compte est maintenant égal. André Noel cogne un dur roulant en direction du 3e but Yvon Alarie qui résiste et relaya à temps au 1er pour le 3e retrait.

Pierre Desjardins revient au monticule très confiant et demande à ses coéquipiers de lui accorder le support nécessaire et il ferait le reste lui-même. Il force J.-Jacques Lajoie à cogner une chandelle aux mains du 2e but, Yvon Alarie est retiré (suite à la page 15)

EN 1970

Qui dit voiture
dit PONTIAC

SOIRÉE BAZAR

se continue à tous les 15 jours à la
SALLE DU COLLEGE DE LOUISEVILLE
Samedi, 4 octobre 1969 à 8.15 h. p.m.

- 12 TOURS POUR \$1. — \$10.
- TOURS SPECIAUX DE \$15. - \$25. - \$50.
- GROS LOT
- PRIX DE PRESENCE
- PRIX BONIS

Mini-Bingo à partir de 7h.30 p.m.
Les billets se vendront à la porte.

SAISON de THÉÂTRE 69-70

au Capitol de Trois-Rivières

- 1— "La Folle Nuit", mardi, le 28 octobre.
En vedette : Jean-Pierre Masson, Gaétan Labrèche.
- 2— "Encore cinq minutes", de Françoise Loranger,
le 26 novembre.
En vedette : Jean Duceppe, Marjolaine Hébert.
- 3— Une création de Michel Tremblay en mars.
Metteur en scène : Albert Millaire.

PRIX : \$3.50 \$3.00 \$2.00

Les trois pièces seront vendues en série.

Sièges réservés par la secrétaire désignée à cette fin :
Mme Bernadette Biron, tél. : 375-5088.

L'A - MUZ - TEK

PRESENTE

ALEXANDRE SOULINE

accordéoniste russe
SAMEDI 4 OCTOBRE '69
18 ans et plus — ADMISSION POPULAIRE

GRANDE SOIRÉE DANSANTE

A LA FEUILLE D'ERABLE

DIMANCHE 5 OCTOBRE A 7h.30 P.M.

AU PROFIT DES CLUBS DE HOCKEY

★ Orchestre : THE EL RANCHO BOY'S

Venez encourager nos clubs.

BIENVENUE A TOUS!



IMPERMEABLES
Couleurs: beige, bleu
vert, brun et gris.
\$19.95 et \$29.95
Avec doublure
amovible
\$39.95

PANTALONS
Pattes d'éléphant
Vaste choix de
couleurs
\$10.95 et plus



3 MODES DE PAIEMENT

Maskinongé

Un garçonnet écrasé par un chargeur

Le jeune Alain Lambert âgé de 9 ans et 11 mois, fils de M. et Mme Réginald Lambert du 324 Petit-Bois Maskinongé a connu une fin tragique sur la ferme de son père lorsqu'il a été écrasé par un chargeur à fumier vendredi soir vers 7 heures 30. Il est mort presque instantanément et a été transporté à l'Hôpital Comtois où on constata le décès qui fut fait par le Dr Florent Caron de Ste-Ursule.

M. Cyrille Blais nommé délégué

M. Cyrille Blais commissaire pour Maskinongé et président à la commission scolaire élémentaire de Grand-Pré sera le délégué officiel lors du congrès de la Fédération des commissions scolaires du Québec qui sera tenu du 19 au 22 novembre 1969 en l'Hôtel Bonaventure de Montréal. Le substitut sera M. Gaston Fleury commissaire à Louiseville.

Mariage

Samedi le 4 octobre à 10 heures aura lieu le mariage de Mlle Jacinthe Benoit fille de M. et Mme Emery Benoit (Germaine Paillé) de notre paroisse à M. Gaston Morin de

Louiseville fils de M. et Mme Marcel Morin (Françoise Dupuis) de St-Hyacinthe. Nous souhaitons à ces futurs époux beaucoup de bonheur.

Premier samedi du mois

N'oubliez pas que c'est samedi soir qu'aura lieu le premier samedi du mois au Cap-de-la-Madeleine. Le départ aura lieu au restaurant chez Margot à 7 heures 45. Pour plus de renseignements veuillez communiquer avec Mmes Jacques Paillé et Elzéar Lambert.

Les Loups en...

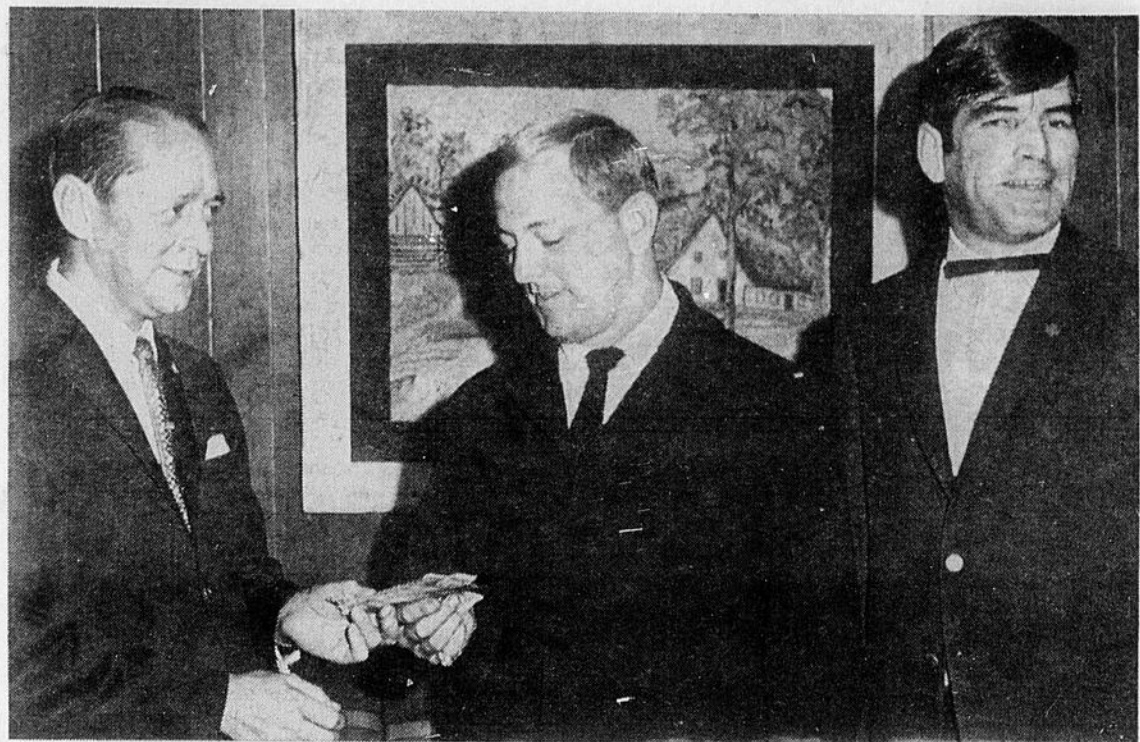
(suite de la page 14)

sur un ballon au champ droit et Cyrille Landry du 2e au 1er.

5e manche :

Loups : Claude Lessard est retiré sur 3 prises, Pierre Desjardins reçoit un but sur balles, Nelson Mineau exécute un coup retenu assez rapide en direction du 3e but et Yvon Alarie choisit de relayer au 1er but Cyrille Landry qui n'a pas eu l'air de s'attendre à ce lancer et la balle roule vers la clôture qui est très loin du 1er coussin et cette erreur devint très coûteuse car elle permit à Desjardins de compter le 2e point des Loups pendant que Mineau se rend au 3e, Marcel Garceau est le frappeur suivant, Gervais exécute un mauvais lancer et Mineau en profite pour compter le 3e point des Loups. Gervais s'est quand même ressaisit et il a retiré sur 3 prises Marcel Garceau puis força Yvon Garceau à frapper un ballon au champ gauche.

Tigres : Le lanceur Pierre Desjardins reste maître de la situation et force Yvon Gervais à cogner un ballon attrapé par le champ gauche, fait mordre la



ENCORE. — Le gros lot de l'Hôtel du Boulevard a de nouveau été gagné. Un montant de \$55.00 est remis ici à M. Serge Noury, qui le reçoit au nom de M. R. Doucet, M.

Claude Lafontaine, agent Coke remet la somme d'argent en présence du nouveau gérant de l'Hôtel du Boulevard, M. Richard Nadeau de Alma.

poussière à Réjean Lajoie et Gaston Lambert est retiré de l'arrêt-court au 1er.

6e manche :

Les Loups reviennent à la charge, Gérard Garceau réussit un simple, R.-Paul Ringuette exécute un coup retenu et Gervais s'empare de la balle et en voulant effectuer un lancer vers le 2e pour retirer Garceau, il échappe la balle et tout le monde est sauf, René Langlois reçoit un but sur balles et voilà que André Noel s'amène au bâton avec 3 hommes sur les sentiers, il cogne un roulant en direction de l'arrêt-court et sur le coup Gérard Garceau a le temps de se rendre au marbre et sur ce jeu Ringuette est retiré sur un jeu forcé sur le relaye de l'arrêt-court au 3e, un mauvais lancer permet aux coureurs d'avancer d'un but, Langlois au 3e et Noel au 2e, c'est Claude Lessard qui est au bâton, il frappe en direction du 1er but qui choisit de retirer Langlois qui tente de se rendre au marbre, pendant ce temps, Noel avance au 3e, Desjardins est maintenant au bâton et un autre mauvais lancer permet à Noel de compter le 5e point, pendant que Claude Lessard avance au 2e, Desjardins est passé au 1er sur 4 balles, Nelson Mineau réussit un simple pour faire compter Lessard et Marcel Garceau est retiré sur 3 prises pour mettre fin à cette manche désastreuse.

Les Tigres sont visiblement abattus car ils savent très bien que les Loups sont devenus très confiants et Léo Beaudin est retiré sur 3 prises, Roch Beaudin sur une chandelle au 3e, Yvon Arpin reçoit un but sur balles et

J.-Jacques Lajoie est retiré sur une haute chandelle au 2e.

7e manche :

Yvon Gervais démontre une force extraordinaire il est encore au monticule et il force Yvon Garceau à frapper un roulant à l'arrêt-court qui relaye à temps au 1er, Gérard Garceau est retiré sur un ballon au champ gauche et Ringuette sur 3 prises.

Plusieurs supporteurs des Tigres quittent leur siège alors que

quelques-uns ont encore confiance, ils se disent que la dernière balle n'est pas encore lancée, Yvon Alarie s'amène au bâton et frappe en direction du 3e qui relaye à temps au 1er, Cyrille Landry est retiré du lanceur au 1er et Yvon Gervais du 3e au 1er.

C'est le délire chez les partisans des Loups qui sautent sur le terrain pour féliciter leurs brillants joueurs qui venaient de se mériter le droit de passer en grande finale.

Au Perroquet Bleu Enr.

(Ancien local du Vieux Baril)



VENDREDI
SAMEDI
DIMANCHE

DISCOTHÈQUE

Danse sur disques

Samedi, 18 octobre : LES TOPAZES
Spectacle de Pierre Gravel

Hôtel MASKI

VENDREDI — SAMEDI — DIMANCHE

Danse — Spectacles : 11h. p.m. et 1h. a.m.
Dimanche : 5h. p.m. et 11h. p.m.

En vedette cette semaine

- ★ Les 3 X Trio Western
- ★ BOB DROUIN, m.c.
- ★ Orchestre : UNION FREDERIC

Dimanche, à 4 heures p.m. :

LE MASKI QUIZ — GROS LOT : \$50.

Commandité par : Garage Shell Marcel Lajoie et Bernard Pichette, agent de la Mutual of Omaha.

EN 1970

Qui dit voiture
dit PONTIAC

Hôtel Windsor

LOUISEVILLE

Entrée gratuite

VENDREDI — SAMEDI — DIMANCHE
Spectacles : 10h.30 et 12h.30
Dimanche : 5h.30 et 10h.30 p.m.

- ★ ACTE DE NOUVEAUTE
- ★ SUZIE, danseuse exotique
- ★ GUY RICHARD, chanteur, m.c.
- ★ Orchestre : ROLAND MATTE

JEUDI: "Soirée des DAMES"
NOMBREUX CADEAUX

Mercredi BINGO gratuit
Nombreux prix à gagner

HÔTEL DU BOULEVARD

Roulette Chanceuse
VENDREDI SOIR
\$55.00

Commanditée par Hervé Lafontaine Ltée
et Lapointe Photo Enr.

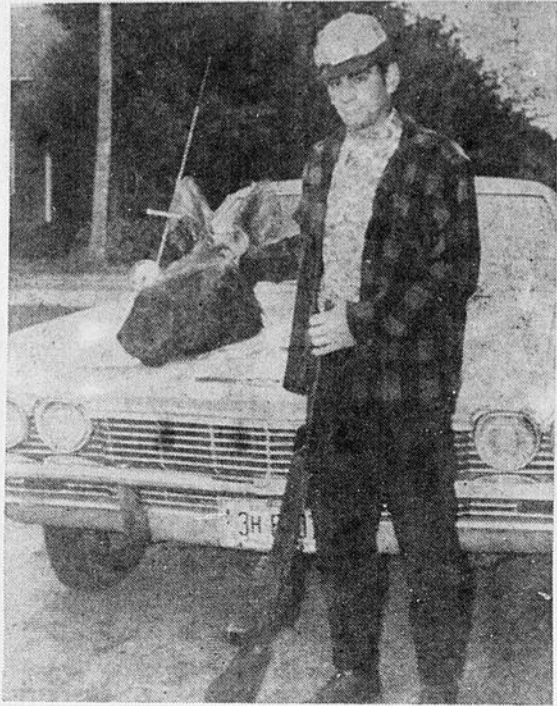
SPECTACLES Les
M
A
R
C
O
S

- ★ VENDREDI
- ★ SAMEDI
- ★ DIMANCHE

DIMANCHE 5 OCTOBRE à 4 hres p.m. DÉCOUVERTES '69

A cette occasion nous aurons un spectacle spécial avec le trio "MERITAS ENR."

ST-ALEXIS DES MONTS



André Frappier est fier ici de démontrer son trophée. Il a raison puisqu'il est le premier à avoir abattu dans les bois de St-Alexis depuis l'ouverture. Il s'agit d'une femelle dont l'âge se situerait à environ une dizaine d'années. On le félicite de sa chance, son adresse, et vive la chasse !

Selon les rapports obtenus, neuf orignaux auraient été abattus et enregistrés dans notre secteur en date du 29 septembre. Nous souhaitons bonne chance à tous les nemrods tout en leur rappelant d'user de beaucoup de prudence.

Voix mortes

L'abbé Jean Marineau nous a servi une prédication bien à point dimanche dernier à la messe. Son exposé faisait état de la participation des fidèles à la messe depuis le renouvellement liturgique.

En effet, il y a toute une différence entre assister à la messe comme spectateurs et participer de façon positive à l'office qui se déroule à l'avant. Comme il le déclarait, avant d'entrer à l'église il faut se poser la question suivante. Qu'est-ce que je viens faire ici ? Il ne nous est pas permis de juger telle personne sur sa façon d'agir, il faut se demander ce que l'on fait soi-même, que ce soit intérieurement ou extérieurement.

La pensée de l'église veut aujourd'hui que ce recueil communautaire soit accentué, c'est-

Qui pense automobile

pense

Louiseville Automobile Ltée

à-dire que tous sans exception devraient répondre à voix haute et avec beaucoup d'âme aux prières inscrites durant la cérémonie. Lorsque plus de fidèles agiront ainsi, leurs voix réveilleront les voix mortes du dimanche matin et la prière de chacun aura plus de poids à l'adresse du Seigneur.

Sondage industriel

ST-DIDACE

Fête très bien réussie

Mme Euphrasie Paquin, notre centenaire, s'est vue attribuer un très belle fête à laquelle plus de 300 personnes y prenaient part.

On remarquait surtout dans la foule, la présence d'une de ses soeurs qui a atteint ses 95 ans.

Nous souhaitons des jours heureux à cette centenaire encore bien joyeuse !

Vente

M. Jean-Denis Bernèche est propriétaire d'une maison située sur la rue Dupont à St-Didace, laquelle était la propriété de M. Jean Dandeneau.

La chasse

Nous souhaitons à tous les chasseurs de St-Didace une fructueuse chasse !

Lundi soir, était convoquée en l'Hôtel de ville, la gent féminine en vue de l'implantation d'une industrie de l'aiguille. Il s'agit de la firme Match Mates Inc. de Montréal qui songe à un projet d'expansion de leurs produits et ceci dans la confection de lingerie pour enfants.

Cette réunion avait pour objet la disponibilité et la qualité de la main d'oeuvre féminine locale. D'après le nombre de dames qui se sont rendues à cette rencontre, il ne fait aucun doute que l'on souhaite depuis longtemps pouvoir travailler chez nous. Espérons qu'il y aura une suite à ces démarches.

Baptêmes

Née le 7 septembre à l'Hôpital St-Joseph de Trois-Rivières et baptisée le 21 septembre dernier sous les prénoms de : Nancy, Marie, Cathy, fille de M. et Mme Stanley Johnson Jr (Renée Dupuis).

Parrain et marraine : M. et Mme René Pagé (Luce Dupuis) oncle et tante de l'enfant.

Félicitations !

Le 4 septembre est né à l'Hôpital St-Joseph de Trois-Rivières et baptisé le 21 dernier sous les prénoms de : Joseph, Sylvain, Steve, fils de M. et Mme René Pagé (Luce Dupuis).

Parrain et marraine : M. et Mme Stanley Johnson (Renée Dupuis) oncle et tante de l'enfant.

Félicitations !

Décès

Est décédé à sa naissance, le bébé de M. et Mme Roger Lesard (Diane Picotte), le 27 septembre, l'inhumation eut lieu le 28 dernier.

Sympathies !

À LA MAISON OSCAR INC.

DE LOUISEVILLE, — TEL. 228-2852



MANTEAUX

confortables et féminins,
garnis de fourrure.

Achetez dès maintenant
votre manteau d'hiver.

Notre collection est imposante
et vous trouverez sûrement
le modèle dont vous rêviez.

ECONOMISEZ

SPECIAL :

\$49.98

ROBES ÉLÉGANTES

EPARGNEZ

30% à 50%

Modèles élégants et
nouveaux. Venez choisir
la vôtre !

Parmi ces robes...

— pratiques et confortables
— couleurs attrayantes et
variées.

PRIX sensationnels :

Notre système de

crédit accepte

les cartes

CHARGEX

&

BANCARDCHEK

OUVERTURE du MAGASIN

Lundi, mardi et samedi : 9h. a.m. à 5h.30 p.m.

Ouvert les JEUDI et VENDREDI soirs

Mercredi : fermé toute la journée.

Les vraies richesses de ce monde
Ne se mesurent pas en dollars et cents. Mais l'une
de ces richesses — une famille heureuse — peut
être mise à l'abri par les dollars et les cents que
vous placez dans l'assurance-vie.

GASTON FLEURY, C.L.U.
90, ST-MARTIN LOUISEVILLE

Sun Life du Canada — Compagnie d'Assurance-Vie

MESSAGE DU PRÉSIDENT RÉGIONAL

M. Henri Trudel, président régional de la souscription annuelle du Prêt d'Honneur qui sera lancée dans quelques jours, a déclaré: "Nous nous devons de faire de cette campagne un succès éclatant pour répondre à toutes les demandes des étudiants de la région, car même en 1969, le Prêt d'Honneur, a toujours sa raison d'être malgré l'aide qu'apporte le gouvernement par sa "Loi des prêts et bourses". Cette loi n'est pas le remède à tous les maux des étudiants et nombreux sont ceux qui réclament l'aide du Prêt d'Honneur parce qu'il leur est impossible d'obtenir un prêt ou une bourse du gouvernement.

Le peuple canadien-français doit produire des compétences. Celles-ci pourront s'épanouir et se mettre au service de notre groupe ethnique seulement si une collaboration s'établit entre la population et ces jeunes talents.

Inutile d'insister davantage sur la nécessité du Prêt d'Honneur, vous en êtes convaincus depuis déjà fort longtemps, cependant nous sollicitons quand même votre généreuse collaboration.

Une école pas comme les autres

Une étude effectuée en 1966 par le Service Social de la Mauricie et celui du Centre du Québec (Nicolet) révélait une situation tragique pour de nombreuses familles résidentes sur "les deux rives". Cette enquête effectuée au niveau de la Région Administrative numéro 4 révélait que ce vaste territoire, d'une population de 415,656 habitants (recensement 1966) ne disposait d'aucune ressource en vue d'accueillir les enfants handicapés non-éducables (en terme scolaire). Ces centaines de familles étaient donc aux prises avec le pénible problème de garder au foyer, à longueur de jour, un enfant dont la présence seule devient vite intolérable à tout milieu familial sain.

Les statistiques révélaient alors que plus de trois cents (300) enfants ainsi affligés avaient un urgent besoin d'hébergement. Aucune des institutions déjà établies ailleurs en Province ne pouvait les accueillir, toutes étant déjà surchargées. Bien plus, l'Hôpital Mont-Providence à lui seul demandait le retour au foyer de plus de quatre-vingt-douze (92) enfants, tous relevant de notre Région Administrative, afin de permettre à l'Institution de répondre aux demandes de son milieu immédiat.

Cet impressionnant dossier fut alors présenté au Ministère de la Famille et du Bien-Etre Social qui recommanda la création immédiate d'une Corporation. Cette dernière aurait, entre autre chose, mission de recruter le personnel pour cette oeuvre nouvelle, de voir à sa mise en marche et à son orientation.

A la table du conseil

Présidé par monsieur Jean Dagenais, Adm. A., le Conseil d'administration s'est aussitôt mis à la tâche en procédant à l'étude des accommodations déjà existantes en vue de réaliser, dans le plus bref délai, l'implantation d'un premier Centre d'Entraînement à la Vie.

La Corporation s'est d'abord intéressée à l'acquisition et au réaménagement de l'édifice Vil-

le-Joie du Rosaire, situé à Ste-Marthe du Cap-de-la-Madeleine et propriété des Dominicaines de la Trinité.

Malgré certaines difficultés importantes mais surtout, grâce à l'excellente collaboration des Officiers du Ministère — particulièrement de son Service Organisation & Méthodes —, grâce également à la précieuse collaboration du personnel de la Société d'Habitation du Québec, Corporation "Les Deux Rives" se voit heureuse aujourd'hui de réaliser un projet qui, non seulement répondra à un besoin impérieux, mais se concrétisera en tenant compte des impératifs économiques actuels.

"Une école pas comme les autres"

La définition même d'un Centre d'Entraînement à la Vie est déjà tout un programme. Ce qu'il est important de souligner, c'est que "cette école pas comme les autres" doit répondre à un besoin communautaire bien particulier. Un programme d'entraînement à la vie doit être conçu avec flexibilité, tenant compte d'enfants qui peuvent profiter, à des niveaux différents, depuis le simple hébergement jusqu'aux méthodes les plus nouvelles de formation, de rééducation physique et motrice, etc.

(Suite à la page 20)

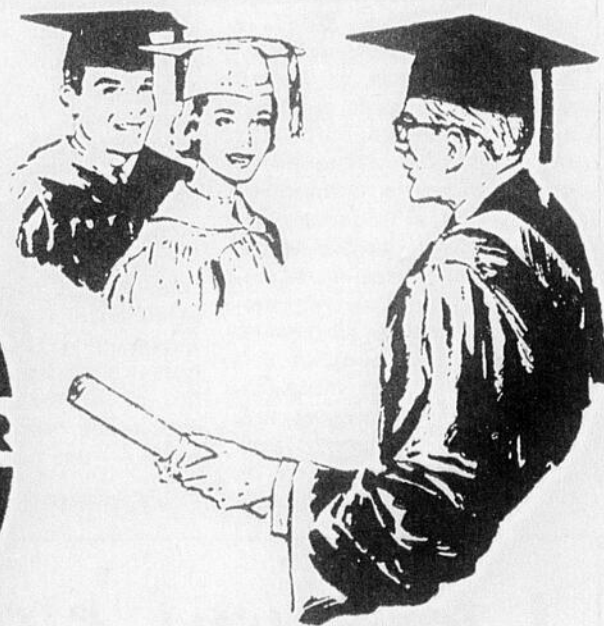
du 22 septembre au 6 octobre 1969

SOUSCRIVEZ au

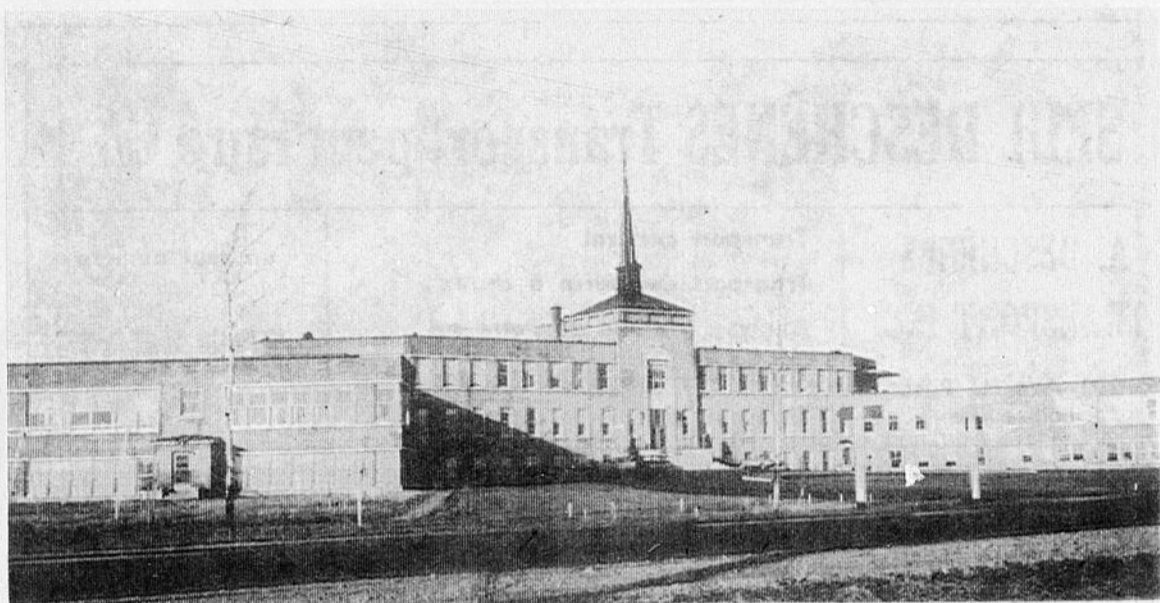
PRÊT D'HONNEUR SSJB

Objectif \$25,000.00

ACHETEZ UN STYLO
ET
PARTICIPEZ AU TIRAGE
\$1,000.00
EN PRIX

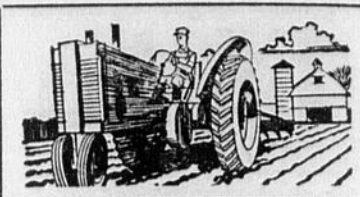


Souscrire au Prêt d'Honneur, c'est pourvoir à l'avenir du Québec



Edifice "Ville-Joie" du Rosaire à Ste-Marthe du Cap de la Madeleine qui deviendra le Centre de Formation à la vie, corporation "Les Deux Rives".

INFORMATION AGRICOLE



L'AGRICULTURE TRADITIONNELLE SE MEURT

Notre agriculture subit actuellement la plus profonde transformation de son histoire. Depuis l'été de 1618 où Louis Hébert ensemença pour la première fois le sol d'Amérique (dix arpents de terre concédés sur les hauteurs de Québec) elle a héroïquement franchi les longues et pénibles étapes de son développement : défrichement, colonisation, repliement sur le sol après 1760, orientation. Une nouvelle étape se forge présentement au feu de la réalité et au marteau de la technique. Ce sera l'époque du rendement et de la spécialisation.

Tout a commencé il y a une vingtaine d'années. Des phénomènes nouveaux comme la technologie, la mécanisation, la pénurie de main-d'œuvre agricole, des coûts élevés et des bénéfices réduits se mirent alors à bouleverser les conditions d'exploitation de nos fermes. Presque subitement et tout à la fois, l'agriculteur se voyait contraint, pour subsister, d'agrandir sa ferme, de la mécaniser, de choisir des cultures profitables, d'accroître ses rendements, bref d'organiser rationnellement son entreprise.

Les plus petits, les plus pauvres, ceux qui ne possédaient pas les moyens de relever le défi, abandonnèrent leur terre. Les autres retroussèrent leurs manches et se mirent à la tâche. Pas nécessairement derrière la charrue, le travail manuel n'étant pas la solution. Mais ils s'abonnèrent aux revues agricoles et consultèrent les ouvrages techniques. Ils se mirent à fréquenter les réunions et les congrès et attachèrent une attention renouvelée aux conseils des agronomes et des experts. Crayon en main, ils s'adonnèrent au calcul des rendements comparés des cultures fertilisées et non fertilisées. De concert avec leur gérant de banque ou de Caisse populaire ils préparèrent

des plans d'expansion et négocièrent des emprunts. Le gouvernement, les universités, les industries devinrent bailleurs de fonds, sources d'information, conseillers techniques.

L'amour de la terre comme l'avaient jadis exalté les poètes du terroir, la paysannerie qu'ont vainement tenté de faire revivre certains auteurs contemporains appartenait à une époque révolue. Désormais, aimer la terre, c'était la faire produire et en tirer une existence confortable.

Vive l'agriculture moderne !

Par la force des choses, l'agriculteur était devenu un homme d'affaires. C'est précisément à l'agriculteur-homme d'affaires que la CIL destine un programme de commercialisation nouveau, ambitieux, actuellement en voie de réalisation, le programme des Agrocentres. Entièrement axée sur l'agriculture de demain, l'entreprise a été stratégiquement conçue pour permettre à la compagnie de mieux servir celui auquel elle s'adresse, l'agriculteur. Il ne fait aucun doute que le programme marquera grandement les méthodes modernes de commercialisation des produits et services agricoles au pays.

L'Agrocentre, véritable ma-

gasin général de l'agriculteur, fera partie d'un réseau de concessions de vente au détail qui s'étendra, d'ici 1970, au centre et à l'est du Canada. Construit dans des régions clefs, c'est-à-dire les centres de grande consommation, il comportera une usine de mélange à sec d'engrais, des services agricoles et un centre commercial où le cultivateur et l'éleveur pourront trouver ce dont ils ont besoin, le tout sous un même toit.

Récemment réunis à London, en Ontario, les concepteurs du projet Agrocentre et les propriétaires-associés faisaient le point sur le chemin parcouru jusqu'ici et jetaient les bases du développement futur. Trente-cinq Agrocentres ont été établis au Québec, en Ontario et dans les provinces atlantiques depuis 1968 et l'on prévoit que d'ici la fin de 1970, il y aura 68 Agrocentres dans l'est du pays.

Au Québec, trois Agrocentres, stratégiquement situés sont apparus sur le marché agricole. M. Jean-Marc Harnois dirige son entreprise à St-Thomas de Joliette, les Engrais chimiques Harbec Inc. servent la région de Farnham et les Engrais chimiques Yves Roy rayonnent à partir de Nicolet.

Ainsi donc, après trente ans d'expérience dans la fabrication et la distribution des engrais, la Canadian Industries Limited va au-devant de l'agriculteur et, pour mieux répondre à ses besoins déterminés par un contexte socio-économique nouveau, elle s'installe dans son milieu, à proximité de son lieu de travail. La décision s'appuie sur des études poussées, dont l'objectif était de rationaliser les opérations de la Compagnie dans ce domaine et d'améliorer les méthodes de mise en marché.

Contes et nouvelles

(Par Armand Faille)

Neuf contes et nouvelles, neuf tragi-comédies de la fatalité qui laissent très peu de place au libre arbitre.

L'homme est un pantin, les idées sont les ficelles. Voyez cet homme : il vous lance un regard torve ; il a sur vous son opinion ; il n'en démordra pas ; c'est un clou dans sa tête ; l'idée, la ficelle qui l'agite.

Vraiment, nos ennemis les plus redoutables sont au-delà de nous.

Idees : Force . . . et faiblesse de l'homme . . . qui l'arment contre ses semblables . . . mais aussi qui le propulsent vers la lune !

"Mes idées, que je croyais l'essentiel", dit Arcade Lancot, dans la Puissance des idées, "n'étaient que l'accessoire . . . que les bulles sur l'eau . . . l'eau coulait mais je ne la voyais pas . . ."

Et pourquoi Renoir, dans le Pistolet de nacre, a-t-il voulu

tuer son fils ? N'était-ce pas aussi à cause d'une idée ? un clou dans sa tête ? Et le remords était-il trop lourd à supporter ? S'est-il suicidé ? . . . victime de ses propres obsessions ?

Quant à Anita, elle n'avait pas d'idées. Elle n'a fait que suivre elle aussi, son chemin . . . chemin qui lui était tracé d'avance, qui l'a menée du quartier Saint-Henri à la prostitution, sans qu'elle n'ait apparemment jamais rien mis en question. Elle est morte comme ces poules "dans les boîtes à claire-voie du marché, qui se laissent égorgées sans se plaindre . . ." Seuls quelques fétiches de son enfance l'accompagnent dans la mort.

Contes et nouvelles est en vente partout au Québec au prix de \$2.50 l'exemplaire. On peut également se le procurer chez le distributeur : L'Agence de Distribution Populaire, 1130 Lagachetière, Montréal 132.

L'inscription qui vous concerne, dans l'annuaire, est-elle correcte ?

Prière de nous le dire maintenant, avant que ne soit imprimé le nouvel annuaire de LOUISEVILLE le 29 OCTOBRE

Examinez l'inscription qui vous concerne, dans l'annuaire actuel. Si vous désirez la faire modifier, appelez notre bureau d'affaires



Faites "O" (zéro) et demandez Zenith 60000

Bell Canada

Entreprise éditée et dirigée par des Canadiens et appartenant à des Canadiens.

J.-P. Boisvert, C. d'A. Ass.

ASSURANCES GENERALES

Feu Automobile Responsabilité

Aucun risque-automobile refusé

MASKINONGE

TEL. : 227-2332

SEUL DESCHÊNES Transport peut faire ÇA

**A. DESCHÊNES
TRANSPORT INC.**

191 Ave du Parc
Louiseville

Transport général
Transport de pierre à chaux
Analyse gratuite de votre sol
Transport de gravier
Transport de pierre concassée

un seul numéro

228-4607

**J. J. GAGNON
PORTES ET CHASSIS**



TÉLÉPHONE

227-4777

SAINT-JUSTIN



- MENUISERIE GÉNÉRALE
- FENÊTRES PANORAMIQUES
- VITRES THERMOS
- ARMOIRES DE CUISINE, ETC.
- MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

ST-BARTHÉLEMY

Cours de Catéchèse pour adultes

Que vient apporter le renouveau dans la liturgie ?
Où en sommes-nous au point de vue foi ?

Pour avoir réponse à vos interrogations, vous êtes cordialement invités au 1er cours de catéchèse. Il se donnera le mercredi 8 octobre, de 8 heures à 10 heures, à la salle de l'école Dusablé. Pas de limite d'âge... couples, étudiants d'au moins 18 ans, travailleurs, célibataires. Ces cours sont ouverts à tous ceux qui veulent discuter et se renseigner. Ils dureront huit mercredis. Le prix est de \$3. par personne pour les huit cours.

Un conférencier, différent à chaque semaine, se fera un plaisir d'éclairer nos lanternes.

Beaucoup de personnes sont attendues par les responsables de la catéchèse aux adultes.

A bientôt !

Décès — Fafard

Le 27 septembre, à 3 heures p.m., eut lieu le service de M. Hormisdas Fafard, époux de Adrienne Lauzon.

Il laisse 4 enfants.

Décès — Lavigne

Le 29 septembre, à 11 heures a.m., eut lieu le service de M. Antonio Lavigne, décédé à l'âge de 81 ans, époux de feu Mathilda Cadotte et de Anna Bellerose.

Il laisse 7 fils et 5 belles-filles, 4 filles et 3 gendres.

Le Rév. Père Emile Lavigne C.S.V. professeur au Séminaire de Joliette, fils du défunt.

Le Rév. Père Donat Belle-rose, Rédemptoriste, curé de la paroisse du Christ-Roi à Tunis (Ontario-Nord) beau-frère.

A ces familles si cruellement éprouvées nous offrons nos sincères sympathies !

MARIAGE

Lagacé — Gadoury

Le 27 septembre, eut lieu le mariage de M. Jules Lagacé,

fils de M. et Mme David Lagacé, à Mlle Monique Gadoury, fille de M. et Mme Albert Gadoury de St-Thomas.

La jeune Maryse, 3 ans, soeur de la mariée agissait comme bouquetière. La réception eut lieu au Buffet Beaudoin. Les nouveaux époux habiteront Sorrel.

Nos souhaits de bonheur !

Va et vient

Mme Chrysologue Massé de retour de St-Ours chez M. et Mme Charlemagne Champagne où elle passa une semaine.

Avis

Vu la récente hausse des tarifs postaux, la Direction de ce journal retranchera automatiquement tous les abonnés qui n'auront pas renouveler leur abonnement trois mois après sa date d'échéance.

Alors veuillez vous adresser à Mme Benoit Laurendeau pour votre renouvellement, ou pour vos annonces. Merci !

À l'A.F.E.A.S. de St-Édouard

En ma qualité de Responsable du Recrutement pour l'Association Féminine d'Éducation et d'Action Sociale, je tiens à remercier d'abord, M. le curé J.-L. Gagnon, notre aumônier qui le dimanche au Prône a su dire les bonnes paroles qu'il fallait pour convaincre les dames encore incisées, de se joindre à notre mouvement.

Je remercie les recruteuses Mmes Roland Tremblay, Léo Beauregard, Léonard Casabon, Jean-Paul Thibodeau, Albert Bastrash, Jean-Claude Michaud et Paul Pellerin qui ont fait un travail formidable puisque notre Cercle compte le chiffre record de 63 membres à date et il se peut fort bien que quelques dames absentes lors de nos visites à domicile viennent se joindre au groupe. Elles sont les bienvenues en tout temps.

Quarante membres assistaient à la première réunion mensuelle, jeudi le 18 septembre. Mme la Présidente souhaita la bienvenue à l'assemblée et après diverses communications apprit la grande nouvelle de la nomination de Mme Gervais, notre Présidente diocésaine au poste de Conseillère à la Fédération provinciale. Toutes les dames applaudissent à cet heureux événement et offrent à Mme Gervais leurs plus chaleureuses félicitations.

Divisés en 2 comités les membres discutent sur les problèmes qui touchent à l'Éducation principalement dans notre milieu, proposés par Mme Emile Rancourt, responsable du Comité de l'Éducation.

On trouve que les cours aux écoles paroissiales commencent trop à bonne heure puisque certains élèves du Rang Double et du Ruisseau-Plat quittent leurs domiciles vers 7 hres 10 min. le matin. Il y

a l'échange des élèves de Ste-Angèle et St-Édouard qui crée divers problèmes et pour les parents et pour les enfants. Ensuite les dames plaignent les pauvres petits qui font 4 voyages par jour pour se rendre du Couvent au Collège.

Les mamans craignent aussi que leurs grands garçons et leurs grandes filles soient laissés sans surveillance durant les heures du dîner à la Polyvalente. Ont-elles raison de demander que leurs enfants restent sous une constante surveillance depuis leur départ de la maison jusqu'à leur retour. Que qu'un faisait remarquer que les étudiants au Secondaire sont à l'âge où ils ont justement le plus besoin de cette surveillance, surtout lorsqu'ils font partie d'un groupe aussi considérable et où les deux sexes se cotoient à tous les instants. Elles souhaitent que les responsables régleront ces problèmes inquiétants pour la plus grande sécurité de ces adolescents.

Les dames sont conscientes que tous les changements apportés dans le domaine de l'Éducation créent des problèmes pour les autorités, que certains avaient été prévus mais elles s'inquiètent de ceux qui surgissent à mesure et qui demeurent dans le domaine de l'imprévisible. Cependant elles ont bon espoir qu'en y met-

tant chacun de la bonne volonté tout se passera pour le mieux et que les enfants n'auront pas trop à souffrir de ces expériences.

M. l'Aumônier assisté du Rév. Père Landreville, Montfortain, ont pris part aux discussions et félicitèrent les dames pour leurs remarques faites au sujet de l'Éducation de leurs enfants, ce qui est une preuve de cette grande préoccupation qui leur tient à coeur. Ensemble, nous espérons tous que l'Éducation ne soit pas délaissée au détriment de l'Instruction.

Il y eut vote par scrutin secret pour savoir si les membres désiraient un goûter fait par les ménagères ou seulement un café et petits gâteaux achetés au magasin, le vote a été de 25 contre 14 en faveur des mets cuisinés à la maison.

Toutes les dames étaient enchantées de cette belle soirée, les nouvelles venues n'en revenaient pas de voir combien ces réunions sont intéressantes et enrichissantes.

Les membres de l'A.F.E.A.S. forment une Association débordante d'enthousiasme, en échangeant leurs idées, en cherchant des solutions aux problèmes de notre Société dans cette chaleur amicale et fraternelle, ainsi ils s'unissent dans un même but d'Action Sociale.

Mme Sylviane Alarie Leblanc,
Publiciste-Propagandiste.

ANTIQUITES

NE JETEZ RIEN — ACHETONS TOUS VOS ARTICLES ANTIQUES — MEUBLES — VAISSELLES — HORLOGES — FUSILS — ETC.

PLUS HAUT PRIX PAYE

S'adresser :

RAYMOND MEUBLES ANTIQUES

274, rue St-Laurent - 374-8654 - Cap-de-la-Madeleine

Paul Laviolette, gérant

DOUCET
RADIO TAXI

TEL. : 227-2264
Maskinongé

"LE FOYER DU QUÉBEC
À MONTRÉAL"

Chambres:
A partir de \$11.00
Air climatisé et télévision

Et pour une cuisine
de choix...

Le Pavillon:
Le Rendez-vous des
Gourmets.


Musique de danse avec
Miguel Maura et son
quartette.

Le Cavalier:
Déjeuner d'affaires à
partir de \$1.85.

Le Pub Irlandais:
Le midi, Buffet chaud et
froid \$2.00.

Stationnement gratuit
Hôtel de La Salle,
1240, Drummond.

866-6492
Montréal




VOS OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU QUÉBEC

portent maintenant un nouveau taux d'intérêt de 8½%.

Vous voyez:
votre placement est encore meilleur que prévu.

Pour vous renseigner davantage, voyez votre courtier en valeurs, votre caisse populaire, votre banque ou votre société de fiducie.



GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

Billet Féminin de Marie



Nous sommes à la fin du mois de septembre, comme nous le constatons, l'automne est parmi nous. Vous avez passé un été merveilleux au soleil? ... mais aujourd'hui, dans quel état retrouvez-vous votre peau? Et pour celles qui l'ont protégé tout au long de la saison estivale, comment faire pour continuer de l'entretenir?

Tout d'abord, il vous faut changer de produits, ces produits qui vous furent si précieux durant toute la belle saison ne seront plus de mise. Avec la chaleur, notre peau a tendance à suer (c'est-à-dire que nos glandes sudoripares sont facilement excitables) déposant une sueur sur notre peau qui l'hydrate et la protège des rayons solaires.

Vous constaterez qu'avec l'automne et l'hiver, ce phénomène n'est plus le même, mais tout à fait le contraire, ceci pour bien des raisons: le chauffage des maisons par exemple, le vent, le froid de l'hiver, toutes ces choses font que vous avez la peau déshydratée (rude et sèche).

Il vous faut donc protéger votre peau par une crème de base que vous appliquerez au lever et au coucher (crème de nuit). Si vous avez à sortir, cette crème vous protège des perturbations de la température. Cette crème, choisie avec soin selon votre type de peau, se doit d'être pénétrante, nourrissante, et faire un filtre qui arrête les effets extérieurs.

Il ne s'agit ici, que de simples conseils qui vous aideront peut-être à prévenir des problèmes qui pourraient surgir, vous causer des ennuis et sans doute des déboursés.

N'allez pas croire que ce sont là des futilités pour les autres. Par de là les effets biologiques et l'apparence de la peau de votre visage, il y a surtout, dans cette préoccupation féminine, un aspect psychologique qui influera sur votre moral quotidien au cours de la prochaine saison.

Ah!
que c'est
donc commode
un bon
Cascade
bien chaud.



de l'eau chaude à volonté... pas de problème d'entretien ou d'installation... pas de flamme dans la maison: c'est Cascade!
Pensez-y... et consultez votre fournisseur local ou le service des ventes de l'Hydro-Québec.

L'électricité,
le confort total
à la portée
de tous.



Hydro-Québec

trouvera également des ateliers d'occupation, des cliniques diverses, des chambres d'observation, etc., ainsi qu'une vaste salle polyvalente.

Les protégés devront faire l'apprentissage des gestes de vie personnelle: s'habiller, se laver, manger, se mouvoir, faire la connaissance des objets, apprendre à se protéger des dangers. L'acquisition de ces habiletés élémentaires exigera pour ces enfants des mois d'apprentissage. Cet entraînement visera à leur donner une certaine mesure d'endurance, à développer leur motricité et une certaine coordination. Que l'on songe seulement aux traquenards des boutons, boutonniers, des fermetures à glissière, de la ceinture, des lacets. Une telle population doit avoir un programme de vie quotidien dans l'optique d'une véritable thérapie occupationnelle, tenant compte des objectifs suivants: sécurisation, valorisation, socialisation.

Pour exprimer un tel programme, la Maison devra grouper un personnel qualifié, possédant une vaste expérience dans diverses disciplines, et réunir un groupe de moniteurs et de surveillants, particulièrement sensibilisés à cette qualité d'enfant. Le programme lui-même devra s'enrichir, se transformer, s'adapter constamment aux acquisitions de l'expérience, de la recherche, au perfectionnement du personnel, le tout avec le concours de spécialistes de diverses disciplines.

Nous ajoutons ceci: cette Maison devra être profitable, non seulement aux enfants qui y seront accueillis et à leurs familles, mais elle devra rayonner et se confondre à la Société qui l'entoure. Sa Direction et son personnel devront faire équipe au bénéfice de l'enfant, n'hésitant pas à se repenser et à remettre en question. Ce qui revient à dire que la qualité première que l'on devra trouver ici devra se traduire par ces

mot: "Pour un enfant limité, il faut un amour illimité".

La clientèle

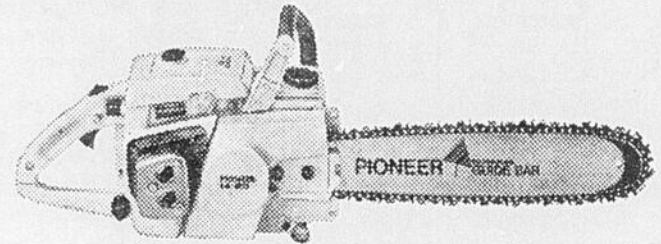
Ce nouveau Centre, dont le nom sera dévoilé lors de l'inauguration, pourra recevoir environ deux cents (200) enfants défavorisés. On y accueillera des déficients mentaux, garçons et filles (âge approximatif: filles — 3 ans à 18 ans, garçons 3 ans à la puberté) de catégorie habituellement désignés "entraînables" ou "gardables" "semi-éducables", considérés comme intolérables

dans leurs familles et qui ne sont pas admissibles dans un hôpital général, spécialisés ou centre psychiatrique. Par ailleurs, concernant ces critères d'admission, il sera bon de maintenir une certaine souplesse, compte tenu des disponibilités.

L'admission se fait sur recommandation d'une agence du Service Social. Un Comité Professionnel multi-disciplinaire fait une évaluation complète de chacun des cas; le dossier ainsi complété est transmis à la Direction du Centre pour l'acceptation de la demande.



SCIES À CHAÎNE



ENTIÈREMENT GARANTIE

LA SCIE À CHAÎNE PROUVÉE PAR LES PROFESSIONNELS

- PLUS DE PUISSANCE
- POMPE D'AMORCAGE, PERMET UN DÉMARRAGE DU PREMIER COUP PAR TOUS LES TEMPÉRATURES
- LÉGÈRE
- COUPE PRÈS RAPIDE

Achetez maintenant la vôtre chez

LUDGER MALBEUF

Tél. : 228-4592

Louiseville

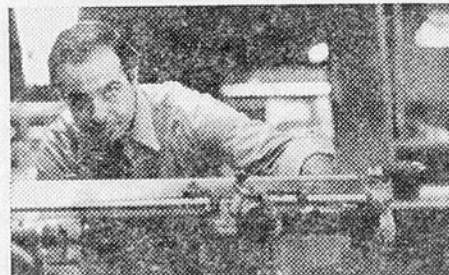
Une école...

(Suite de la page 17)

Selon des critères bien établis, les enfants seront groupés par "Module de Vie": ce futur Centre comptera ainsi douze (12) unités de vie. On y



Francine Perras, secrétaire



Paul Goulet, mécanicien



Armand Fournier, ouvrier

ont trouvé un emploi par l'entremise du Centre de Main-d'oeuvre du Canada

Cherchez-vous un emploi?

Consultez alors le Centre de Main-d'oeuvre du Canada. C'est le plus important centre de placement au Québec. Les conseillers du Centre de Main-d'oeuvre du Canada sont à votre service. Téléphonnez — ou mieux — rendez-vous au:

Centre de Main-d'oeuvre du Canada
50, rue Saint-Aimé, Louiseville
Numéro de téléphone 228-2761

Marcel Bertrand, gérant



Ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration
Allan J. MacEachen, ministre

La Fédération des Jeunes Chambres du Canada Français en faveur du droit de vote à 18 ans

La Fédération des Jeunes Chambres du Canada français, par l'intermédiaire de ses cellules locales, s'intéresse d'une façon très active aux affaires municipales et demande à la Commission Drouin que les jeunes de 18 à 21 ans obtiennent le droit de vote dans leur municipalité respective et ce dans les quelque 1650 municipalités du Québec.

Ce droit leur est déjà accordé par le gouvernement provincial et les édiles de certaines villes du Québec ont fait de même en amendant leur charte en conséquence. Cette expérience se serait avérée des plus valables et cela aux dires des autorités concernées.

Nous sommes conscients que les jeunes d'aujourd'hui s'intéressent de plus en plus à la politique et qu'un grand nombre d'entre eux militent activement au sein de divers partis.

Si le gouvernement du Québec considère les jeunes de 18 ans suffisamment adultes pour leur accorder le droit de vote au provincial, nous comprenons difficilement que ce même privilège puisse leur être refusé au niveau municipal, un domaine qui les touche pourtant de très près.

En cas de conflit mondial ces jeunes sont considérés suffisamment adultes pour être conscrits. De plus, le Ministère de la Justice les rend responsables de leurs actes devant la loi.

Dans un autre ordre d'idée, le Ministère du Revenu ne se gêne aucunement pour leur faire payer des impôts alors que le Ministère des Transports leur accorde le droit de conduire dès l'âge de 17 ans.

Nous entendons constamment nos politiciens mentionner que les jeunes devraient s'intéresser davantage à la politique. Mais comment peut-on espérer la collaboration et la coopération d'individus si, au départ, ils ne peuvent faire usage du plus élémentaire des privilèges démocratiques que représente le droit de vote.

Il ne faut pas se leurrer, les jeunes sont sérieux. En regardant autour de nous, on constate le nombre imposant des 18 à 21 ans qui ont su fonder un foyer et encore un plus grand nombre d'entre eux qui sont sur le marché du travail. Ces jeunes sont un actif pour notre société et tout particulièrement pour la ville où ils demeurent. Ils contribuent, comme tous les autres citoyens de ces localités, à la taxe de vente ainsi qu'à la taxe foncière exigée par ces dernières. De plus, ils doivent se soumettre aux lois de leur environnement.

Soyons conscients de l'apport des jeunes à notre société. Ils peuvent manquer un peu d'expérience, mais leur dynamisme y compense largement, et constitue une force motrice nécessaire et indispensable à l'évolution de notre société.

A.F.E.A.S. de St-Léon

Après deux mois de vacances, nous reprenons nos activités. Mercredi soir dernier se tenait la première réunion. Quelle joie de se revoir et surtout d'accueillir de nouvelles amies. C'est avec un élan d'enthousiasme qu'elles se sont jointes au mouvement afin de promouvoir à la bonne marche de l'Association. Nous vous remercions et invitons celles qui ne sont pas encore entrées, à le faire, vous ne le regretterez certainement pas.

La réunion fut des plus intéressantes. Le Conseil consentit à ce que la Revue mensuelle l'A.F.E.A.S. soit envoyée gratuitement à tous les membres; le coût sera défrayé par le cercle local. Que chacune apporte sa revue aux réunions, en premier lieu, il y aura récitation de la prière, proposée chaque mois par M. l'abbé Phaneuf, aumônier général. Elle contient aussi, une étude sociale, sur des sujets, tout à fait d'actualité.

Le nouveau thème choisi pour 69-70 fut: "Un élan social vers un progrès familial". Le Slogan: "Chacune responsable". Réfléchissons donc sur ces deux phrases; elles disent beaucoup en peu de mots.

Notre conseil de l'Association Féminine est formé comme suit: Présidente: Mme Fernand Ferron, Vice-Présidente: Mme Léo St-Yves, Secrétaire: Mme Vital Lambert, Conseillères: Mmes Clément

STE-URSULE Formation d'un comité d'Activités Sociales

Grâce à l'heureuse initiative de M. le curé Théophile Trudel, qui avait convoqué tous les responsables des mouvements paroissiaux à une assemblée spéciale, un comité d'activités sociales fut formé.

Président: M. Maurice Paquin, Secrétaire: M. Jean-Paul Baril, Coordinateur: M. l'abbé Jean Gagnon, Directeurs: Mmes E. Giguère, A. Leblanc, MM. A. Lessard, R. Bergeron, J. Bellemare, P. St-Louis.

A cette même réunion, le comité procéda à l'établissement d'un calendrier d'activités sociales pour les prochains 6 mois. Chaque mouvement fournira à la population de Ste-Ursule des divertissements au goût de tous: Bingo, carnaval, danse, journées d'études, soirées etc. D'ici quelques jours nous pourrons vous fournir les dates auxquelles prendront place ces divertissements.

Pensée

Etre pardonné, être sûr que ceux que nous aimons nous gardent ou nous rendent leur estime et leur amitié malgré nos torts et nos faiblesses: c'est pour nous un besoin vital.

Vendredi le 3 octobre, premier vendredi du mois. Messes: 2h.15 et 7h.30 p.m.

Vendredi soir à 8h.15 p.m.

assemblée du Cercle Lacordaire à l'Ecole Rinfret

Samedi soir à 7h.30 p.m. reprise des pratiques de chant de la chorale des hommes

Groupes en service dimanche le 5 octobre:

Messe: 8h. a.m. Denis Trudel.

Messe: 10h. a.m. Aurèle Béland.

Gagnon, Alfred Ferron, Gilles St-Yves, Agénor Paillé et Léo Bergeron.

Aumônier: M. le curé J.-Antoine Caron.

Comité d'éducation: Mmes Gilles St-Yves, resp., Germain Auger et Edouard Lafrenière.

Comité des arts ménagers: Mmes Clément Gagnon responsable, Roland Lesage et Agénor Paillé.

Comité de publicité: Mmes Gérard Bastien responsable,

Marcel Bastien et Napoléon Poirier.

Commission rurale: Mmes Albertino Laterreur responsable, Victorien Gélinas et Ferdinand Béland.

Comité de réception: Mmes Marcel Bastien responsable, Conrad Lemay et Robert Ferron.

A ces dames, toutes nos félicitations. Un succulent goûter clôtura cette soirée.

Comité de publicité.

FAITES UNE LESSIVE DE TOUT REPOS avec 
 Vos désirs sont de s ordres pour ces machines d'une grande souplesse d'emploi

Vous avez avec  le choix entre :



3 TEMPERATURES DE LAVAGE

2 TEMPERATURE DE RINÇAGE

4 COMBINAISONS DE VITESSE DE LAVAGE ET D'ESSORAGE

Le niveau d'eau est toujours ce qu'il doit être, parce que c'est vous qui le déterminez.

Un rinçage de refroidissement spécial que vous réglez pour éliminer les faux plis dans les tissus à pressage permanent et lavez-portez.

Minipanier pour les petites lessives.

Appariez votre lessiveuse avec une sècheuse qui comporte un cycle de refroidissement pour les articles à pressage permanent et vous aurez la solution parfaite pour "une lessive de tout repos".



SPÉCIAL



LAVEUSE : 2 vitesses
 modèle : W 440 FW
 SECHEUSE
 modèle : D 410 FW

\$449.95



chez J. L. LAFRENIÈRE & EILS Inc.

VENDEUR AUTORISÉ G.-E.

HOMME DE SERVICE D'EXPERIENCE A VOTRE DISPOSITION

88 RUE ST-LAURENT

TEL. : 227-2223

MASKINONGE



COUP D'OEIL SUR LE PASSÉ

ON LISAIT DANS L'ECHO, IL Y A VINGT ANS

EDITION DU
30 SEPTEMBRE 1949

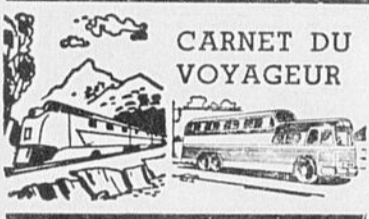
LOUISEVILLE

Décès

20 septembre : Jeannette Desjarlais, fille de M. et Mme Ludovic Desjarlais, décédée à l'âge de 12 ans.

21 septembre : Mme Joseph Ringuette, née Marguerite Béland, décédée à l'âge de 27 ans.

Septembre : M. Ferdinand Caron, 93 ans (le plus vieux citoyen de Louiseville) est décédé cette semaine.



Carier & Frère

HORAIRE DES AUTOBUS

*Départ de Louiseville pour Trois-Rivières, tous les jours : 12.40, 4.40, 6.40, 10.40, p.m. et 12.40 a.m.

Tous les jours, excepté le dimanche : 7.40, 9.40 a.m. ; 5.40 p.m.

Départ de Trois-Rivières pour Louiseville, tous les jours : 3.30, 5.30, 9.30 et 11.30 p.m.

Tous les jours, excepté le dimanche : 8.30, 10.30 a.m. ; 4.30 p.m.

Dimanche seulement : 11.30 a.m.

*Tous ces autobus se rendent à Maskinongé. Pour ce qui concerne les départs, veuillez calculer une différence de 10 minutes en moins à l'horaire ci-haut mentionné.

Voyageur Provincial

Tous les jours pour Montréal : 8.10, 10.10 a.m. ; 1.10, 4.10, 7.10, 9.10 p.m. et 3.10 a.m.

Le vendredi : 5.10, 7.10, 10.10 p.m. et minuit 10.

Le samedi : 10.10 a.m.
Le dimanche : 5.10, 8.10, 9.10, 10.10, 11.10 p.m. et 1.10 a.m.

Tous les jours pour Québec : 9.40 a.m. ; 12.40, 2.40, 5.40 p.m. minuit 40 et 2.40 a.m.

Le vendredi : 11.40 a.m. ; 2.40, 5.40, 6.40, 7.40 et 8.40 p.m.
Le samedi : 9.40 et 11.40 a.m. ; 2.40, 5.40 et 7.40 p.m.

Le dimanche : 11.40 a.m. ; midi 40, 2.40, 5.40, 7.40 et 10.40 p.m.

Canadien Pacifique

**HORAIRE DES TRAINS
A LOUISEVILLE
(Heure avancée)**

Tous les jours excepté dimanche POUR MONTREAL ... 10.18 a.m.
Tous les jours compris dimanche POUR QUÉBEC 8.41 p.m.

Dimanche seulement
POUR MONTREAL ... 5.18 p.m.
(Ce même horaire s'applique pour Maskinongé et Yamachiche avec un décalage de cinq minutes).

Canadien National

**HORAIRE DES TRAINS
A ST-JUSTIN
(Heure avancée)**

Tous les jours compris dimanche POUR MONTREAL 6.59 a.m.

Tous les jours excepté samedi DE MONTREAL 8.54 p.m.

Samedi seulement
DE MONTREAL 10.45 p.m.

Nomination

Le Dr Rodrigue LaTourelle, médecin-hygiéniste et officier médical de l'Unité Sanitaire de Louiseville, vient d'être élu président du comité régional du Timbre de Noël. Il succède au Dr Hervé Beaudoin, lequel présidait ce comité depuis sa fondation.

Naissances

22 septembre : Marie, Yvette, Claire, Ginette, fille de M. et Mme Jean-Paul Julien.

10 septembre : Joseph, Daniel, fils de M. et Mme Philias Beaudoin (Patricia Lefebvre).

Mariage

1er octobre : Mlle Thérèse Lafontaine à M. Pierre Descôteaux, de Shawinigan.

ST-JUSTIN

Incorporation des C. de C.

Dimanche dernier, les Chevaliers de Co'omb de St-Justin tenaient leur première assemblée générale depuis leur incorporation sous la raison sociale : "Le Centre Social de St-Justin Inc."

Le bureau de direction se compose ainsi : Président : J.-Ernest Gagné ; Vice-Président : Chs-D. Paquin ; Trésorier : Lucien Lafrenière ; Secrétaire : Albert Gagné.

Naissances

20 septembre : A M. et Mme Paul Bussières (Juliette Pâquet) un fils baptisé : Joseph, Jacques, Denis.

22 septembre : A M. et Mme Germain Doucet (M. Ange Dauphinais) une fille baptisée : Marie, Madeleine, Nicole.

MASKINONGÉ

Naissance

25 septembre : Un petit frère à Diane, baptisé : Joseph, Jean, Marc, fils de Sylva Ver-teuil et de Alice St-Louis.

Louanges

M. et Mme Henri-Paul Lebrun ont eu la douleur de perdre leur bébé Nicole, âgée de 2 mois. Cérémonie des Anges, vendredi le 23 septembre.

Mariage

24 septembre : Mlle Pierrette Saucier à M. Jacques-Aimé Cartier, de St-Barthélemy.

Décès

M. Antonin Bastien est décédé à l'Hôpital Hôtel-Dieu, à Montréal.

STE-URSULE

Mariages

1er octobre : M. Rolland Grenier à Mlle Pauline Gagnon.

8 octobre : M. Maurice St-Louis à Mlle Thérèse Dubord.

STE-ANGELE DE PREMONT

Naissance

25 septembre : A M. et Mme

Gérard St-Yves (M.-Flore Clément) une fille baptisée : Marie, Elisabeth, Lucette.

ST-DIDACE

Baptêmes

Récemment, fut baptisée : Marie, Suzanne, Pierrette, fille de Mè et Mme Ernest Boivin (Berthe Branconnier).

25 septembre : Marie, Rose, Huguette, fille de M. et Mme Marcel Pichette (Marguerite Doire).

ST-ALEXIS DES MONTS

Baptême

12 septembre : Marie, Fran-

cine, Ruth, fille de Lucien Allard et de Jacqueline Constantin.

Mariage

17 septembre : Mlle Rose-Hélène Plante à M. Léo-Paul Bellemare, de Louiseville.

ST-BARTHELEMY

Naissance

11 septembre : A l'Hôpital Notre-Dame, à Montréal, fut baptisée : Marie, Suzanne, Yvette, fille de Aurélien Grégoire et de Marie-Paule Roy.

Au municipal

A une réunion spéciale du

Conseil tenue récemment, le contrat pour la reconstruction de la station de pompes a été octroyé aux plus bas soumissionnaires : MM. Edgar Roy et Armand Fafard.

Du nouveau

M. Cyrille Massé a acheté la maison de M. Noël Plante. Ce dernier s'en va demeurer à Montréal avec sa famille.

Anniversaire

M. et Mme J.-C. Sylvestre célèbrent leur 25e anniversaire de mariage.

ST-PAULIN

Naissances

Joseph, Jean, Claude, fils de M. et Mme Martial Elliott (Germaine Picotte).

Joseph, Jean, Pierre, fils de M. et Mme Hubert Pel'erin (Rose Rabouin).

Bienvenue

A notre nouveau vicaire M. l'abbé Fréchette qui remplace M. l'abbé Réal Martin.

Décès de frères jumeaux

Récemment avait lieu la cérémonie des Anges de Arthur et Gilles Allard, fils de M. et Mme Cyrille Allard (Jeanne Lefebvre).

Décès

Nous apprenons le décès de Mme Joseph Lessard, née Azélie Paquin.

YAMACHICHE

Prêt d'Honneur

La grande campagne du Prêt d'Honneur, cette année, a lieu du 22 septembre au 6 octobre.

Cours du soir

Les cours du soir pour Adultes sont à s'organiser à l'école Polyvalente de Louiseville, soit : cours académiques, cours de métiers, cours d'anglais, cours en commerce. Qu'on se hâte donc d'y faire son inscription.

Visite de la paroisse

M. le curé et M. le vicaire font présentement la visite de la paroisse. C'est toujours une joie que d'accueillir le pasteur de la paroisse ou son représentant.

Mois du Rosaire

Le mois du Rosaire débute... Cette année on voudrait faire du nouveau pour souligner de façon spéciale ce mois dédié à la Vierge Marie. Messe, chapelet, échanges, réflexion ???

Cartes Professionnelles

DR N. BASTRASH, M.D.
Médecine Générale
Heures ordinaires de bureau :
Lundi, Mardi, Jeudi, Vendredi :
1.30 à 3.30 h. et 7 à 8.30 h.
30 boul. Comtois, — Tél. 228-4949
LOUISEVILLE

Dr Florent Caron, M.D.
MÉDECINE GÉNÉRALE
MATERNITÉ
STE-URSULE — TÉL. 228-2844

Dr Avellin Dalcourt
MALADIE DES OS
Maladie des enfants — Rayons-X
TÉL. : 228-4231
11, St-Laurent — LOUISEVILLE

DR J. ANDRÉ LACROIX
CHIROPATICIEN
Bureau :
Lundi - Mardi - Jeudi - Vendredi
244 ST-LAURENT — Tél. 228-5221
LOUISEVILLE

TÉL. : 228-4757
GILLES BÉLAND
NOTAIRE
151, ST-LAURENT — LOUISEVILLE

Dr CLAUDE CHAPUT
B.A. D.D.S.
Chirurgien - Dentiste
TÉL. : 228-5254
292, ST-LAURENT — LOUISEVILLE
En haut de la Pharmacie Louiseville

Dr Yvon Simard
B.A., D.D.S.
CHIRURGIEN - DENTISTE
TÉL. : 228-2685
220, St-Laurent — LOUISEVILLE

Au CENTRE PROFESSIONNEL
321, ST-LAURENT — LOUISEVILLE

JOS. LANGLOIS
NOTAIRE
TÉL. : 227-2091 — ST-JUSTIN
CENTRE PROFESSIONNEL
Tél. 228-4787 — LOUISEVILLE

**Encouragez
nos
annonceurs**

Dr Paulin Hébert
MÉDECINE GÉNÉRALE
MATERNITÉ
Bureau sur rendez-vous seulement
TÉL. 227-2364 — MASKINONGÉ

TÉL. : 228-4408
CHARLES MILOT
NOTAIRE
SAINTE-URSULE, P.Q.

MICHEL LUPIEN
AVOCAT
105, rue St-Laurent
Tél. 228-5538 — Louiseville

Jean-Guy Plourde
B.A. C.A.
COMPTABLE AGRÉÉ
BUREAU : 51 ST-MARC
Tél. 228-2021 — LOUISEVILLE

TÉL. : 228-2915
YVON MILOT
NOTAIRE
Cessionnaire du greffe de Me
P. Fleury — Tél. 228-2915
222, St-Laurent — LOUISEVILLE

RODRIGUE ROY
B.A. O.D.
Optométriste
Examen de la vue
Lunettes — Verres de contact
Tél. 228-5734 — 292 St-Laurent
En haut de la Pharmacie Louiseville

Gilles Gauthier
AVOCAT
Bureau :
Edifice Caisse Populaire
Tél. : 374-8160
1240 Royale - Trois-Rivières

EXAMEN DE LA VUE
Charles Auger, O. D.
OPTOMÉTRISTE
TÉL. : 228-4606
CENTRE PROFESSIONNEL

Air Climatisé
Salon de Madeleine
(Julienne Doyon, prop.)
Deux coiffeuses à votre disposition
TÉL. : 228-5080
321, St-Laurent — LOUISEVILLE



Consultez votre médecin d'abord
et vos prescriptions seront remplies avec soin à

La Pharmacie Louiseville

Fernand Globensky, B.Ph., L.Ph., propriétaire
290, ST-LAURENT TEL. 228-2770 LOUISEVILLE



**Livraison
rapide et
gratuite**

LA SEMAINE À RADIO-CANADA

CANAL 2

SAMEDI 4 OCTOBRE

8h.55 — Aujourd'hui à CBFT
9h.00 — Cours
Universitaires
9h.45 — Cours
Universitaires
10h.30 — Roquet, Belles
oreilles
11h.00 — Robin-Fusée
11h.30 — Lassie
12h.00 — Plein feu...
l'aventure
12h.30 — Si jeunesse pouvait
13h.00 — Les quatre saisons
13h.15 — Tennis
14h.00 — Football canadien
16h.30 — Echos du sport
17h.00 — D'Iberville
17h.30 — L'Heure des
Quilles
18h.30 — Téléjournal
18h.35 — Atome et Galaxies
19h.00 — Cher Oncle Bill
19h.30 — Jinny
20h.00 — Billet de faveur
Jerry chez les cinoques
22h.00 — Les couche-tard
22h.30 — Au grand air
23h.00 — Téléjournal.
23h.15 — Nouvelles du
sport.
23h.30 — Cinéma
Chair de poule
1h.00 — Ciné-nuit
Un jeu risqué

DIMANCHE 5 OCTOBRE

9h.40 — Aujourd'hui à CBFT
9h.45 — Cours universitaires
10h.30 — Le Jour du
Seigneur
11h.30 — Le Francopho-
nissime
12h.00 — D'Hier à demain
13h.00 — Les Travaux et
les Jours
13h.30 — Football américain
16h.15 — Echos du sport
16h.30 — Langue vivante
17h.00 — Cinquième dimen-
sion (5 D)
18h.00 — Au pays des géants
18h.55 — Téléjournal
19h.00 — Quelle famille !
19h.30 — Zoom
20h.30 — Les beaux
dimanches
22h.30 — Prisme
23h.00 — Téléjournal
23h.15 — Sports-dimanche
23h.30 — Cinéma
Yul 871

LUNDI 6 OCTOBRE

9h.25 — Aujourd'hui à
CBFT
9.30 — Signé Berthe et
Blanche
10h.00 — Le roman de la
science
10h.30 — En mouvement
10h.45 — Monsieur Surprise
présente
11h.00 — La souris verte
11h.15 — Cinéma
Printemps musical
13h.00 — Cinéma
L'araignée blanche
défie Scotland Yard

14h.30 — Oui ou non
15h.00 — Femme
d'aujourd'hui
16h.00 — Bobino
16h.30 — Grujot et Délicat
17h.00 — Monsieur Surprise
17h.30 — Les aventures du
Seaspray
18h.00 — Salut Jean-Pierre
18h.30 — Téléjournal
18h.40 — Nouvelles du
sport
18h.45 — 24 heures
19h.00 — Format 30
19h.30 — Les Belles histoires
des pays d'en haut
20h.30 — Ma sorcière
bien-aimée
21h.00 — A la seconde
21h.30 — Le paradis
terrestre
22h.00 — Les espions
23h.00 — Le Point
23h.30 — Nouvelles du
sport
23h.40 — Cinéma
Les Eaux troubles
1h.15 — Téléjournal

MARDI 7 OCTOBRE

9h.25 — Aujourd'hui à
CBFT
9h.30 — Le train bleu
10h.00 — Le roman de la
science
10h.30 — En mouvement
10h.45 — Monsieur Surprise
11h.00 — La souris verte
11h.15 — Cinéma
La Course aux illusions
13h.00 — Cinéma
Ça c'est Paris
14h.30 — Ni oui ni non
15h.00 — Femme
d'aujourd'hui
16h.00 — Bobino
16h.30 — Sol et Gobelet
17h.00 — Mini-fée
17h.30 — La vie qui bat
18.00 — Skippy
18h.30 — Téléjournal
18h.40 — Nouvelles du sport
18h.45 — 24 heures
19h.00 — Format 30
19h.30 — Cinéma du mardi
La Polka des marins
21h.00 — Rue des Pignons
21h.30 — Moi et l'autre
22h.00 — Format 60
23h.00 — Le Point
23h.30 — Nouvelles du sport
23h.40 — Ciné-Club
La vérité
1h.15 — Téléjournal

MERCREDI 8 OCTOBRE

9h.25 — Aujourd'hui à
CBFT
9h.30 — Zéro, un, Londres
10h.00 — Le roman de la
science
10h.30 — En mouvement
10h.45 — Monsieur Surprise
11h.00 — La souris verte
11h.15 — Cinéma
Le Conquérant solitaire
13h.00 — Cinéma
Fort Ti
14h.30 — Oui ou non
15h.00 — Femme
d'aujourd'hui
16h.00 — Bobino
16h.30 — Picolo
17h.00 — Walt Disney
18h.00 — Les 2 D
18h.30 — Téléjournal
18h.40 — Nouvelles du sport
18h.45 — 24 heures
19h.00 — Format 30
19h.30 — La bohème

20h.00 — UNICEF TV
21h.00 — Chapeau melon et
bottes de cuir
22h.00 — Les descendants
23h.00 — Le Point
23h.30 — Nouvelles-du-sport
23h.40 — Les Incorruptibles
00h.40 — Téléjournal

JEUDI 9 OCTOBRE

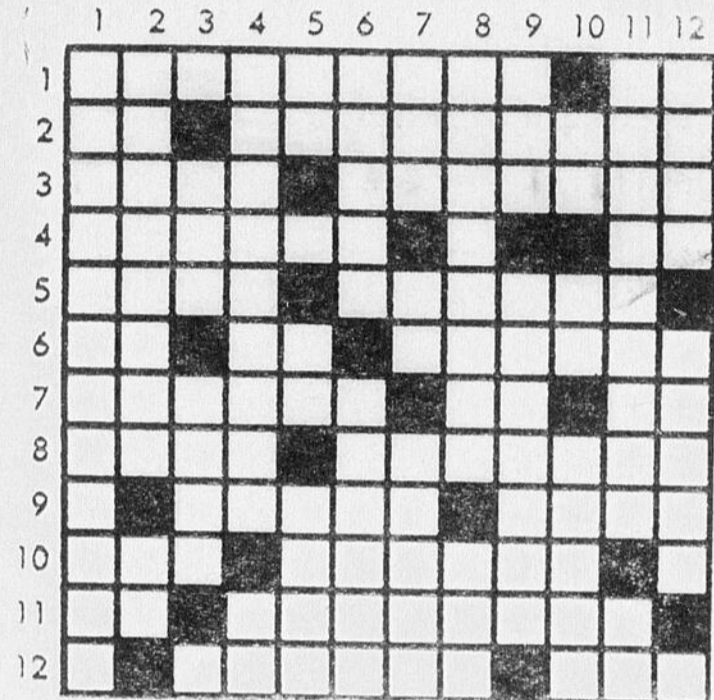
9h.25 — Aujourd'hui à CBFT
9h.30 — Histoires sans
paroles
10h.00 — Le roman de la
science
10h.30 — En mouvement
10h.45 — Monsieur surprise
11h.00 — La souris verte
11h.15 — Cinéma
Le criminel ne
s'échappera pas
13h.00 — Cinéma
Le Glas du hors-la-loi
14h.30 — Ni oui ni non
15h.00 — Femme
d'aujourd'hui
16h.00 — Bobino
16h.30 — Pirate Maboule
17h.00 — Bidule de
Tarmacadam
17h.30 — Les Chevaliers du
Ciel ou les aventures
de Michel Tanguy
18h.00 — Thibaud ou les
Croisades
18h.30 — Téléjournal
18h.40 — Nouvelles du sport
18h.45 — 24 heures
19h.00 — Format 30
19h.30 — Les grands films
La fièvre dans le sang
21h.30 — Le sel de la
semaine
22h.30 — Dossiers
23h.00 — Le Point
23h.30 — Nouvelles du sport
23h.40 — Cinéma
Deux mains dans la nuit
1h.15 — Téléjournal

VENREDI 10 OCTOBRE

9h.25 — Aujourd'hui à CBFT
9h.30 — rGandes chasses
et pêches
10h.00 — Le roman de la
science
10h.30 — En mouvement
10h.45 — Monsieur surprise
11h.00 — La souris verte
11h.15 — Cinéma
Darclée, ou La Femme
à la voix d'or
13h.00 — Cinéma
Cruelle maternité.
14h.30 — Oui ou non
15h.00 — Femme
d'aujourd'hui
16h.00 — Bobino
16h.30 — La Ribouldingue
17h.00 — Yoki l'ours
17h.30 — Tour de terre
18h.00 — Les 2 D
18h.30 — Téléjournal
18h.40 — Nouvelles du sport
18h.45 — 24 heures
19h.00 — Format 30
19h.30 — La soeur volante
20h.00 — Donald Lautrec
"chaud"
20h.30 — Les règles du jeu
22h.00 — Format 60
23h.00 — Le Point
23h.30 — Nouvelles du sport
23h.40 — Cinéma
La Traversée de Paris
1h.15 — Téléjournal
1h.20 — Ciné-nuit
La Vengeance

N.B. — Exceptionnellement cette semaine nous ne pouvons vous présenter l'horaire du canal 10.

Mots croisés



HORIZONTAL

- Membre de l'ordre du Mont-Olivet — Qui indique la répétition.
- Petit ruisseau — Récolte des olives.
- De plus, en outre — Singe d'Amérique du Sud.
- Anneau de métal suspendu de chaque côté de la selle du cheval — Pron. pers.
- Venues au monde — Lettre écrite par un auteur ancien.
- Pron. pers. — Conj. — Qui contient de l'eau.
- Ensemble des défenses métalliques qui protègent le corps — Le premier de tous les nombres — Pron. pers.
- Empereur de Russie — Ralentir une machine au moyen des freins.
- Prénom féminin — Située.
- Ornement en forme d'oeuf — Revêtement que l'on étend par couches minces sur la surface d'un corps.
- Nég. — Plaisanteria avec enjouement.
- Orgueil futile — Unité de travail mécanique.

VERTICAL

- Action de déterminer la direction des points cardinaux, pl.

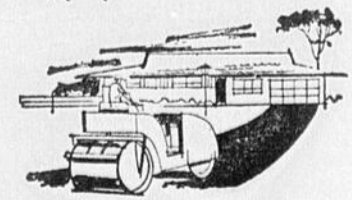
- Personne qui lutte, pl. — Six, chiffres romains.
- Epoque — Petite étendue d'eau dormante.
- Vomissement, chose vomie — Baryum.
- Art. espagnol — Term. d'inf. — Se suivent dans néant.
- Inscription placée en tête d'un livre — Anc. titre donné aux ministres dans la religion chez les Turcs.
- Prénom féminin — Symb. du pascal — Dit de nouveau.
- Composé d'iambes — Le premier de tous les nombres, fém.
- Refusa d'avouer — Pays d'Afrique du Nord.
- Sénior — Note de mus. — Nom usuel du salpêtre.
- Qui n'est pas d'aplomb, pl. — Altesse royale.
- Que l'on apporte en naissant — Vin très estimé.



Louiseville Asphalte Enr.

Florent St-Yves, prop.

Nous sommes équipés pour vos
travaux : EXCAVATION — EGOUTS
AQUEDUC — TERRASSEMENT
GAZON



Vente : Gravier et pierre
Spécialité : PAVAGE D'ASPHALTE

OUVRAGE GARANTI

481, St-Augustin — TEL. 228-5021 — Louiseville

Moderne Electrique Enr.

Tél.: 228-5858
125, Ste-Marie Louiseville



REPARATION T.V. — RADIOS
TRANSISTORS — STEREO
INSTALLATION D'ANTENNES

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN LICENCIÉ
Résidentielles - Commerciales - Industrielles
INSTALLATIONS:
OUVRAGE GARANTI



Produits MARTIN
PIZZA **TOURTIÈRE**
2 / 89¢ **75¢**

Soupes HEINZ
 Tomates ou Légumes
 10 on. **10 / 95¢**


POIRES
 BARTLETT
3 lbs / 59¢



MARGARINE Golden Girl jaune 3 / 89¢	BACON Swift — 1 livre 89¢	PRUNES BLEUES panier 6 pintes  \$1.39	
MELANGES A GATEAUX Robin Hood — 18 on. Blanc, Chocolat, Combiné 29¢	NESTLE QUICK Bte de 2 livres 85¢	PAPIER DE TOILETTE Delsey — Ass. 6 / 85¢	SAVON en poudre ALL — 75 on. \$1.49
LIQUEURS Métro Assorties — 30 on. 5 / 89¢	BISCUITS 'Ti-Coq' 39¢	PECHES DEL MONTE — 19 on. 3 / \$1.00	BISCUITS SODA Christie Premium — 16 on. 39¢
JUS de TOMATES DEL MONTE — 19 on. 7 / \$1.00	DETERGENT METRO — 24 on. 59¢	POIS VERTS Métro — Choix — 19 on. 5 / \$1.00	TOMATES Aylmer CHOIX — 19 on. 4 / \$1.00
PAPIER DE TOILETTE VOGUE 8 / 89¢	FROMAGE "VELVEETA" — 2 livres \$1.33	CREME GLACEE LECLERC — 3 ptes 79¢	CHIPS 'Yum Yum' 24 sacs à 5¢ 89¢

Marché St-Laurent Ltée

METRO



90 STE-ÉLISABETH Louiseville

